

Výročná správa za rok 2013
Nemocnica Zvolen a.s.



OBSAH VÝROČNEJ SPRÁVY SPOLOČNOSTI
NEMOCNICA ZVOLEN a.s. ZA ROK 2013

1. ÚVODNÉ SLOVO PREDSEDU PREDSTAVENSTVA
2. VÝZNAMNÉ UDALOSTI UPLYNULÉHO KALENDÁRNEHO ROKA 2013
3. IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE SPOLOČNOSTI VRÁTANE ZLOŽENIA ŠTATUTÁRNEHO ORGÁNU KU DŇU 31.12.2013
4. POSLANIE A PODNIKATELSKÝ CIEĽ
5. ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA SPOLOČNOSTI K 31.12.2013
6. ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA SPOLOČNOSTI ZA ROK 2013
 - 6.1. SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA K ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE ZA ROK 2013
 - 6.2. SÚVAHA K 31.12.2013
 - 6.3. VÝKAZ ZISKOV A STRÁT ZA ROK KONČIACI SA K 31.12.2013
 - 6.4. POZNÁMKY K ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE K 31.12.2013
 - 6.5. PREHLAD PEŇAŽNÝCH TOKOV K 31.12.2013
7. NÁVRH NA VYSPORIADANIE HOSPODÁRSKEHO VÝSLEDKU SPOLOČNOSTI ZA ROK 2013
8. SPRÁVA O PODNIKATELSKEJ ČINNOSTI SPOLOČNOSTI O STAVE JEJ MAJETKU KU DŇU 31.12.2013, AKTIVITY V OBLASTI OCHRANY ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA, AKTIVITY V OBLASTI VÝSKUMU A VÝVOJA, AKTIVITY V OBLASTI PRACOVNOPRÁVNÝCH VZŤAHOV
9. PREDPOKLADANÝ VÝVOJ SPOLOČNOSTI V ROKU 2014 A V NASLEDUJÚCICH ROKOCH
10. SPRÁVA O VZŤAHOCH
11. SPRÁVA DOZORNEJ RADY

1. ÚVODNÉ SLOVO PREDSEDU PREDSTAVENSTVA

***Vážené dámy, vážení páni,
vážení obchodní partneri,***



v uplynulom roku 2013 nastali pre nemocnicu, zamestnancov, pacientov a obchodných partnerov významné zmeny. Prioritou pri zmenách realizovaných v roku 2013 bolo zachovanie poskytovanie kvalitnej zdravotnej starostlivosti bez negatívnych dopadov na pacientov a zamestnancov nemocnice. V minulom roku muselo vedenie venovať hlavnú pozornosť prijímaniu a realizovaniu opatrení na ekonomickú stabilizáciu spoločnosti s cieľom vyrovnaného hospodárskeho výsledku a ambíciou naštartovania spoločnosti k postupnej ziskovosti. S týmto cieľom prebiehali aj racionalizačné opatrenia a reštrukturalizácia nemocnice aj v roku 2013 s prihliadnutím na podmienky stanovené zdravotnými poisťovňami.

Rok 2013 považujeme z pohľadu etablovania nášho zdravotníckeho zariadenia v odbornej a patientskej verejnosti za veľmi úspešný. Podarilo sa nám zvýšiť štandard a kvalitu poskytovaných služieb na kľúčových oddeleniach. Naďalej sme ako výukové pracovisko pokračovali v úspešnej spolupráci so Strednou zdravotnou školou vo Zvolene a bolo nám čťou odovzdávať naše odborné znalosti aj poslucháčom lekárskeho fakúlt zo Slovenska a Čiech počas ich odbornej praxe. Podmienky poskytovania zdravotnej starostlivosti sme museli adaptovať na požiadavky zdravotných poisťovní. Z tohto dôvodu sme naďalej udržiavali lôžkový fond geriatrického oddelenia pre potreby pacientov spádovej oblasti cca 150 000 obyvateľov. Máme ambície naďalej zvyšovať kvalitu našej práce, šíriť dobré meno Nemocnice Zvolen a.s. v patientskej verejnosti. Verím, že v týchto ambíciách budeme úspešní.

Dovoľte, aby som v závere vyslovil poďakovanie členom dozornej rady Nemocnice Zvolen a.s. a spoločnosti AGEL SK a.s., bez ktorých aktívneho zapojenia, osobného angažovania a maximálne ústretovej spolupráce by bol úspech zvolenskej nemocnice ľahko spochybniteľný.

Poďakovanie určite ďalej patrí všetkým obchodným partnerom za ich kolegiálny a ústretový prístup pri udržaní chodu celého zdravotníckeho zariadenia. Obrovská vďaka patrí všetkým zamestnancom od primárov oddelení až po pomocný personál, bez ktorého by takisto nebolo možné poskytovať kvalitné služby.



.....
MUDr. Jozef Botka
predseda predstavenstva
Nemocnica Zvolen a.s.

2. VÝZNAMNÉ UDALOSTI UPLYNULÉHO KALENDÁRNEHO ROKA 2013

Nemocnica Zvolen a.s. bola i v roku 2013 prevádzkovateľom nemocnice v Krupine ako svojho detašovaného pracoviska so zachovaním celej škály poskytovanej zdravotnej starostlivosti.

Škála poskytovaných služieb v Nemocnici Zvolen a.s., na pracoviskách vo Zvolene, a v Krupine je adaptovaná na požiadavky zdravotných poisťovní, z čoho vyplýva štruktúra pracovísk a škála poskytovaných služieb. V roku 2013 nedošlo k zásadnej zmene štruktúry lôžkového fondu a poskytovania odborných činností na jednotlivých pracoviskách. Zrealizovali sme racionalizáciu laboratórnej diagnostiky.



Hematologicko-biochemické oddelenie

Lôžkový fond geriatrického oddelenia sme prispôbili na požiadavky patientskej verejnosti v adaptovaných a dovolíme si povedať aj v nadštandardných priestoroch, čím naplníme ambície z minulého obdobia vybudovania kvalitného oddelenia s dobrým personálnym zázemím v dôstojných priestoroch. Opustili sme prevádzku „starého“ geriatrického oddelenia, ktoré bolo v nevyhovujúcich priestoroch a mimo areálu nemocnice.



Geriatrické oddelenie

V roku 2013 prebiehalo v Nemocnici Zvolen a.s. mnoho aktivít smerujúcich k adaptácii, či rekonštrukcii priestorov. Niektoré práce dobiehajú až do roku 2014, ale projekt vstupu do budovy polikliniky bol ukončený s vybudovaním informačného systému pre pacientov a rozšírením poskytovaných služieb. Touto aktivitou sme výrazne zmenili obraz našej nemocnice v očiach verejnosti, ktorá oceňuje dizajn vstupu do budovy a poskytované služby. Podobne v uplynulom roku boli ukončené rekonštrukčné práce v budove spoločného pavilónu s následným presťahovaním geriatrického oddelenia čím sme výrazne zvýšili štandard poskytovanej starostlivosti pre našich klientov.



Centrálny príjem pacientov v spoločnom pavilóne

3. IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE SPOLOČNOSTI VRÁTAN ZLOŽENIA ŠTATUTÁRNEHO ORGÁNU KU DŇU 31.12.2013

Obchodné meno: Nemocnica Zvolen a.s.

Deň zápisu: 5.6.2010 Obchodný register Okresného súdu Bratislava I,
Oddiel: Sa, Vložka číslo 5053/B

IČO: 45 594 929

Sídlo: Kuzmányho nábrežie 28, 960 01 Zvolen

Právna forma: Akciová spoločnosť

Predmet podnikania spoločnosti bol podľa výpisu z OR ku dňu 31.12.2013:

- kúpa tovaru na účely jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod) alebo iným prevádzkovateľom živnosti (veľkoobchod),
- sprostredkovateľská činnosť v oblasti obchodu,
- sprostredkovateľská činnosť v oblasti služieb,
- prenájom nehnuteľností spojený s poskytovaním iných než základných služieb spojených s prenájomom,
- činnosť podnikateľských, organizačných a ekonomických poradcov,
- všeobecná ambulánna zdravotná starostlivosť v špecializovanom odbore pediatria,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore detská chirurgia,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore diabetológia, poruchy látkovej premeny a výživy,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť vnútorné lekárstvo,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore fyziatria, balneológia a liečebná rehabilitácia,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore klinická onkológia,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore hematológia a transfuziológia,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore pneumológia a ftizeológia,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore neurológia,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore psychiatria,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore chirurgia,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore otorinolaryngológia,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore gynekológia a pôrodníctvo,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore anesteziológia a intenzívna medicína,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore pediatrická pneumológia a ftizeológia,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore neonatológia,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore algeziológia,
- špecializovaná ambulánna zdravotná starostlivosť v odbore kardiológia,

- špecializovaná ambulantná zdravotná starostlivosť v odbore pediatriká nefrológia,
- špecializovaná ambulantná zdravotná starostlivosť v odbore gastroenterológia,
- špecializovaná ambulantná zdravotná starostlivosť v odbore úrazová chirurgia,
- zariadenie spoločných vyšetrovacích a liečebných zložiek v špecializačnom odbore rádiológia,
- zariadenie spoločných vyšetrovacích a liečebných zložiek v špecializačnom odbore počítačová tomografia,
- zariadenie spoločných vyšetrovacích a liečebných zložiek v špecializačnom odbore klinická biochémia,
- zariadenie spoločných vyšetrovacích a liečebných zložiek v špecializačnom odbore fyziatria, balneológia a liečebná rehabilitácia,
- zariadenie spoločných vyšetrovacích a liečebných zložiek v špecializačnom odbore hematológia a transfuziológia,
- zariadenie spoločných vyšetrovacích a liečebných zložiek v špecializačnom odbore klinická mikrobiológia,
- ústavná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore vnútorné lekárstvo,
- ústavná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore neurológia,
- ústavná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore pediatria,
- ústavná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore chirurgia,
- ústavná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore gynekológia a pôrodníctvo,
- ústavná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore anesteziológia a intenzívna medicína,
- ústavná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore neonatológia,
- ústavná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore geriatria,
- organizovanie kultúrnych a iných spoločenských podujatí,
- ubytovacie služby bez poskytovania pohostinských činností,
- špecializovaná ambulantná zdravotná starostlivosť v špecializovanom odbore geriatria,
- všeobecná ambulantná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore lekárska služba prvej pomoci pre dospelých,
- špecializovaná ambulantná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore ortopédia,
- ústavná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore oddelenia pre dlhodobochorých,
- pohostinská činnosť a výroba hotových jedál pre výdajne,
- prenájom hnuťelných vecí,
- stacionár v špecializovanom odbore v kategórii lekár: psychiatria,
- zariadenie na poskytovanie jednodňovej starostlivosti v špecializovanom odbore v kategórii lekár: otorinolaryngológia,
- počítačové služby,
- služby súvisiace s počítačovým spracovaním údajov,
- administratívne služby,
- vedenie účtovníctva,
- poskytovanie krátkodobej pomoci pri opatere starších osôb,
- čistiace a upratovacie služby,
- poskytovanie poštových služieb.

Základné imanie: 25 000 EUR, rozsah splatenia: 25 000 EUR

Počet, druh, podoba a menovitá hodnota akcií:

Počet akcií: 100 kmeňové, listinné, na meno

Menovitá hodnota: 250,- EUR

Jediný akcionár:

spoločnosť AGEL SK a.s.

so sídlom: Prepoštská 6, 811 01 Bratislava,

IČO: 36 658 448

zapísaná v obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I, Oddiel Sa, vložka 3933/B.

Spôsob konania štatutárneho orgánu v mene akciovej spoločnosti:

V mene spoločnosti konajú vždy dvaja členovia predstavenstva spoločne, a to tak, že k vytlačenému alebo napísanému názvu spoločnosti, menám a funkciám pripoja svoj podpis.

ZLOŽENIE ŠTATUTÁRNEHO ORGÁNU SPOLOČNOSTI
KU DŇU 31.12.2013

ZLOŽENIE PREDSTAVENSTVA A DOZORNEJ RADY JE NASLEDOVNÉ:

PREDSTAVENSTVO:



MUDr. Jozef Botka

- predseda predstavenstva



MUDr. Peter Časnocha

– podpredseda predstavenstva



Ing. Ludmila Hricová, MPH - člen predstavenstva

DOZORNÁ RADA:



MUDr. Milan Leckěši – predseda dozornej rady



Ing. Pavel Hanke, MBA - podpredseda dozornej rady



Ing. Radoslav Vazan - člen dozornej rady

4. POSLANIE A PODNIKATEĽSKÝ CIEĽ

Poslaním spoločnosti Nemocnice Zvolen a.s. je predchádzať ochoreniam, prinavracieť zdravie chorým, zlepšovať kvalitu života obyvateľov regiónu a kvalitnými komplexnými zdravotníckymi službami, ako aj ďalšími činnosťami uvedenými v predmete činnosti, zabezpečovať prostriedky na svoju činnosť a trvalý rozvoj v prospech pacientov, zamestnancov i akcionárov a prispievať k rozvoju vzdelanosti občanov regiónu formou výučbovej základne pre praktickú výučbu študentov Strednej zdravotnej školy vo Zvolene a iných stredných a vysokých škôl.

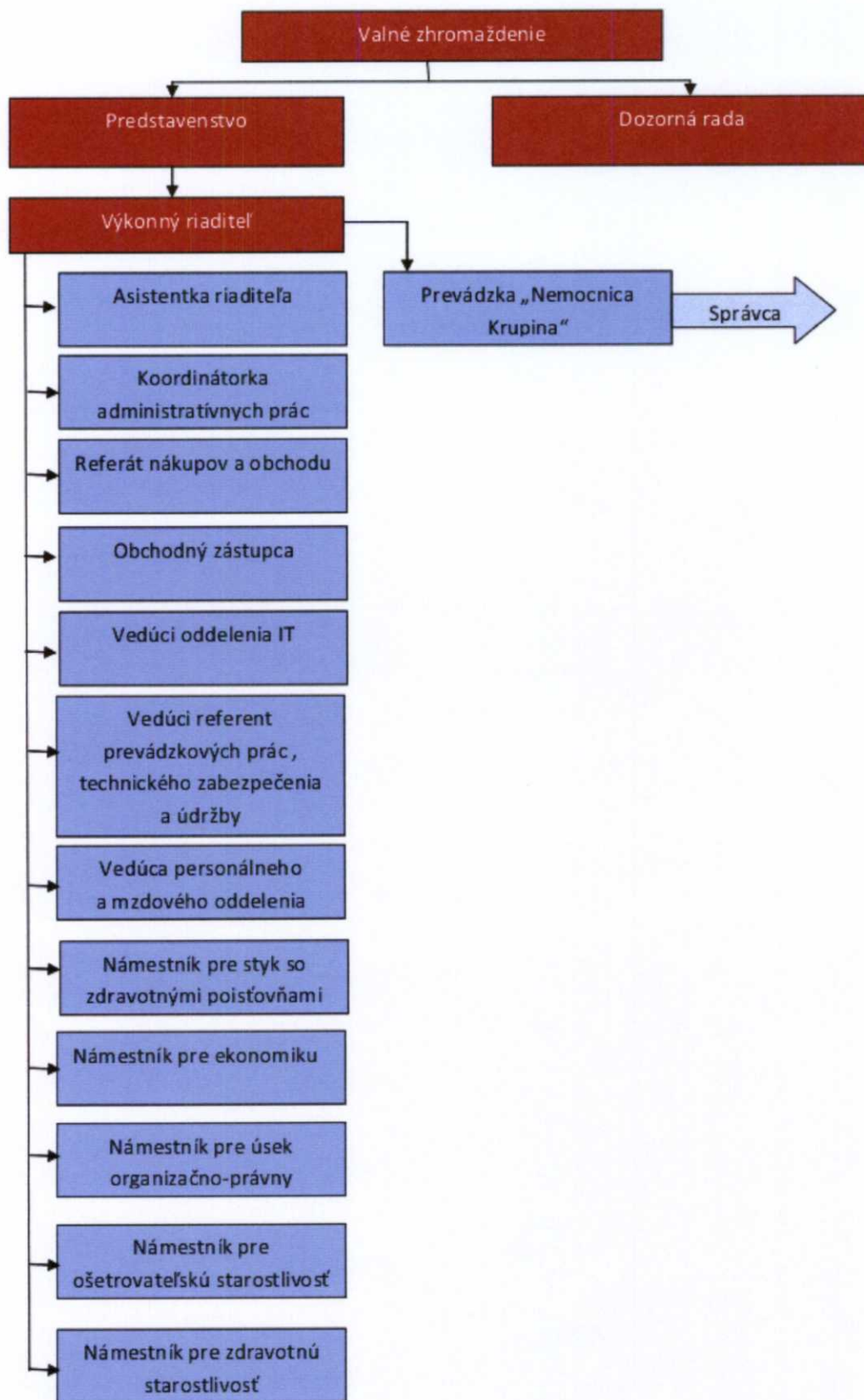
Významným rysom nemocnice je komplexnosť diagnostiky a liečby. Nemocnica Zvolen a.s. svojim zamestnaneckým potenciálom plní základné a najdôležitejšie poslanie, a to je nepretržite zabezpečovať liečebno-diagnostickú a ošetrovateľskú starostlivosť o našich pacientov, na úrovni súčasných poznatkov lekárskejších a humanitných vied, v podmienkach slovenského zdravotníctva. Stredobodom pozornosti zdravotníckych zamestnancov je prospech chorého v každej situácii a kvalitná zdravotná starostlivosť, ktorú poskytujú pacientom od prenatálneho obdobia, až do obdobia vysokej staroby.

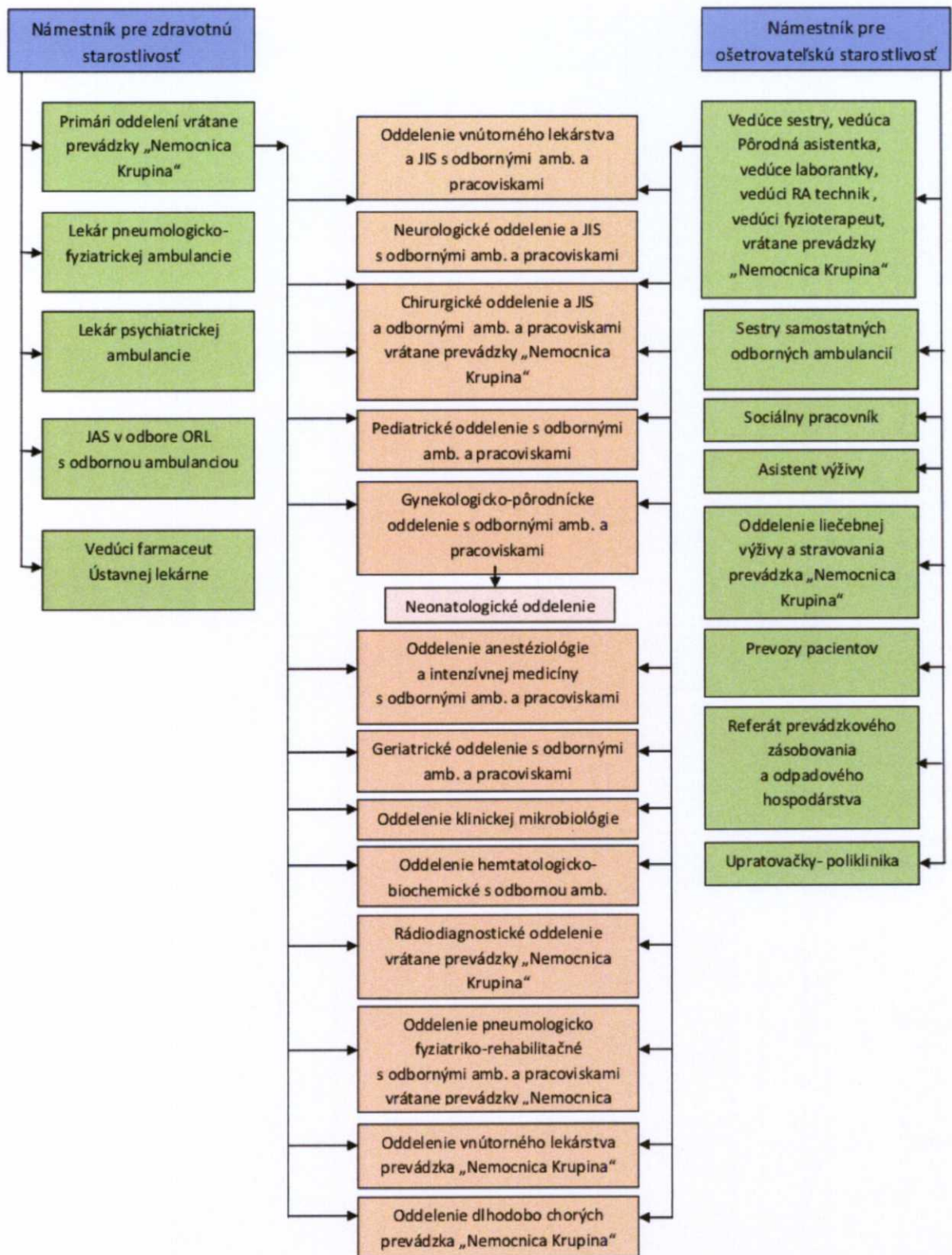
Pri našej práci využívame prístrojovú techniku, ktorú modernizujeme v rámci finančných možností nemocnice a aktuálne aplikujeme najnovšie liečebné trendy. Dlhodobá a kontinuálna snaha vedenia nemocnice o stabilizáciu ekonomickej situácie, zlepšenie podmienok pre pacientov a pracovných podmienok pre zamestnancov nemocnice je procesom, ktorý si ešte vyžiada veľa úsilia a finančných prostriedkov. Aj v súčasných podmienkach však naši kvalifikovaní odborníci a špecialisti, spolu s erudovaným ošetrovateľským personálom a nezdravotníckymi zamestnancami vyvíjajú maximálnu snahu, ktorej cieľom je kvalitne liečený a spokojný pacient.

Podnikateľským cieľom manažmentu nemocnice je vytvoriť moderné diagnosticko-liečebné centrum, poskytujúce kvalitné a komplexné zdravotnícke služby uspokojujúce zdravotné potreby obyvateľov a návštevníkov celého regiónu.

Budúcnosť nemocnice je potrebné postaviť na koncepcii rozvoja tak, aby klientovi bola poskytnutá potrebná zdravotná starostlivosť správne – čiže so zohľadnením súčasných poznatkov lekárskej vedy a vhodným previazaním poskytovaných služieb nemocnicami spadajúcimi pod skupinu AGEL SK. Koncepciu je potrebné stavať na princípe, že do zdravia sa oplatí investovať.

5. ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA SPOLOČNOSTI K 31.12.2013





6. ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA SPOLOČNOSTI ZA ROK 2013

**6.1. SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA K ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE ZA ROK
2013**

6.2. SÚVAHA K 31.12.2013

6.3. VÝKAZ ZISKOV A STRÁT ZA ROK KONČIACI SA K 31.12.2013

6.4. POZNÁMKY K ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE K 31.12.2013

6.5. PREHLAD PEŇAŽNÝCH TOKOV K 31.12.2013

Nemocnica Zvolen a. s.

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Akcionárom a Predstavenstvu spoločnosti Nemocnica Zvolen a. s.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti Nemocnica Zvolen a. s. (ďalej len „spoločnosť“), ktorá zahŕňa súvahu k 31. decembru 2013, výkaz ziskov a strát za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú prehľad významných účtovných postupov a iné doplňujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu spoločnosti za účtovnú závierku

Štatutárny orgán spoločnosti zodpovedá za zostavenie a verné zobrazenie tejto účtovnej závierky v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán spoločnosti považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, aby neobsahovala významné nesprávnosti z dôvodu podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Na základe týchto štandardov sme povinní spĺňať etické normy a naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Audit zahŕňa vykonanie audítorských postupov s cieľom získať audítorské dôkazy o sumách a skutočnostiach zverejnených v účtovnej závierke. Výber audítorských postupov závisí od úsudku audítora vrátane zhodnotenia rizík, že účtovná závierka obsahuje významné nesprávnosti z dôvodu podvodu alebo chyby. Pri hodnotení týchto rizík audítora posudzuje vnútorné kontroly spoločnosti týkajúce sa zostavenia a verného zobrazenia účtovnej závierky. Cieľom posúdenia vnútorných kontrol spoločnosti je navrhnúť vhodné audítorské postupy za daných okolností, nie vyjadriť názor na účinnosť týchto vnútorných kontrol. Audit ďalej obsahuje zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných postupov a primeranosti účtovných odhadov štatutárneho orgánu spoločnosti, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že získané audítorské dôkazy poskytujú dostatočný a primeraný základ na vyjadrenie nášho názoru.

Názor

Podľa nášho názoru, účtovná závierka zobrazuje verne vo všetkých významných súvislostiach finančnú situáciu spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s. k 31. decembru 2013 a výsledky jej hospodárenia za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu, v súlade so zákonom o účtovníctve.

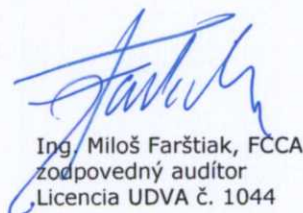
Zdôraznenie skutočností

Upozorňujeme na poznámku II.2. k účtovnej závierke, v ktorej sa uvádza, že spoločnosť je závislá od nepretržitej finančnej podpory zo strany svojej materskej spoločnosti. Náš názor nie je vzhľadom na túto skutočnosť modifikovaný.

Bratislava 17. marca 2014



Deloitte Audit s.r.o.
Licencia SKAu č. 014



Ing. Miloš Farštiak, FCCA
zodpovedný audítora
Licencia UDVA č. 1044

S Ú V A H A

k 31. decembru 2013
(v celých eurách)

Účtovná zavierka

Účtovná zavierka

- riadna
 - mimoriadna

- zostavená
 - schválená

(vyznačí sa X)

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 3 0 5 3 0 6 5

IČO

4 5 5 9 4 9 2 9

SK NACE

. . .

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

N e m o c n i c a Z v o l e n a . s .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

K u z m á n y h o n á b r e ž i e

Číslo

2 8

PSČ

9 6 0 0 1

Obec



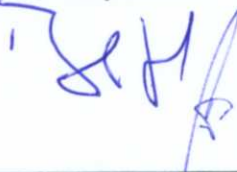
Z v o l e n

Číslo telefónu

0 4 5 / 5 2 0 1 1 0 7 /

Číslo faxu

E-mailová adresa

Zostavená dňa:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej zvierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválená dňa:			

Nemocnica Zvolen a.s., DIČ: 2023053065

Súvaha k 31. december 2013

Označenie a	STRANA AKTÍV b	č.r. c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Brutto 1 (časť 1) (v eurách)	Korekcia 1 (časť 2) (v eurách)	Netto 2 (v eurách)	Netto 3 (v eurách)
	Spolu majetok (r. 002 + r. 030 + r. 061)	001	4 318 077	552 009	3 766 068	3 779 662
A.	Neobežný majetok (r. 003 + r. 011 + r. 021)	002	1 375 901	551 469	824 432	601 613
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 004 až r. 010)	003	44 212	25 701	18 511	27 354
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	004	-	-	-	-
A.I.2.	Softvér (013) - /073, 091A/	005	44 212	25 701	18 511	27 354
A.I.3.	Oceniteľné práva (014) - /074, 091A/	006	-	-	-	-
A.I.4.	Goodwill (015) - /075, 091A/	007	-	-	-	-
A.I.5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	008	-	-	-	-
A.I.6.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - 093	009	-	-	-	-
A.I.7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - 095A	010	-	-	-	-
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 012 až r. 020)	011	1 326 689	525 768	800 921	569 259
A.II.1.	Pozemky (031) - 092A	012	-	-	-	-
A.II.2.	Stavby (021) - /081, 092A/	013	471 582	7 107	464 475	5 497
A.II.3.	Samostatné hnuťelné veci a súbory hnuťelných vecí (022) - /082, 092A/	014	852 743	518 661	334 082	392 079
A.II.4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - /085, 092A/	015	-	-	-	-
A.II.5.	Základné stádo a ťažné zvieratá (026) - /086, 092A/	016	-	-	-	-
A.II.6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032) - /089, 08X, 092A/	017	-	-	-	-
A.II.7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042) - 094	018	2 364	-	2 364	171 683
A.II.8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052) - 095A	019	-	-	-	-
A.II.9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	020	-	-	-	-
A.III.	Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 022 až r. 029)	021	5 000	-	5 000	5 000
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke (061) - 096A	022	5 000	-	5 000	5 000
A.III.2.	Podielové cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom (062) - 096A	023	-	-	-	-
A.III.3.	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely (063, 065) - 096A	024	-	-	-	-
A.III.4.	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku (066A) - 096A	025	-	-	-	-
A.III.5.	Ostatný dlhodobý finančný majetok (067A, 069, 06XA) - 096A	026	-	-	-	-
A.III.6.	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 06XA) - 096A	027	-	-	-	-
A.III.7.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - 096A	028	-	-	-	-
A.III.8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - 095A	029	-	-	-	-
B.	Obežný majetok (r. 031+ r. 038 + r. 046 + r. 055)	030	2 676 388	540	2 675 848	2 859 869
B.I.	Zásoby súčet (r. 032 až r. 037)	031	330 980	-	330 980	337 772
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	032	330 980	-	330 980	337 772
B.I.2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	033	-	-	-	-
B.I.3.	Výrobky (123) - 194	034	-	-	-	-
B.I.4.	Zvieratá (124) - 195	035	-	-	-	-
B.I.5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	036	-	-	-	-
B.I.6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - 391A	037	-	-	-	-
B.II.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 039 až r. 045)	038	41 657	-	41 657	-
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	039	-	-	-	-
B.II.2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	040	-	-	-	-
B.II.3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	041	-	-	-	-
B.II.4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	042	-	-	-	-
B.II.5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - 391A	043	-	-	-	-
B.II.6.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	044	-	-	-	-
B.II.7.	Odložená daňová pohľadávka (481A)	045	41 657	-	41 657	-
B.III.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 047 až r. 054)	046	2 297 161	540	2 296 621	2 400 541
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	047	2 156 762	540	2 156 222	2 251 412
B.III.2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	048	-	-	-	-
B.III.3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	049	140 000	-	140 000	147 000
B.III.4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	050	-	-	-	-
B.III.5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - 391A	051	-	-	-	-
B.III.6.	Sociálne poistenie (336) - 391A	052	-	-	-	-
B.III.7.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345 346, 347) - 391A	053	-	-	-	759
B.III.8.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	054	399	-	399	1 369
B.IV.	Finančné účty súčet (r. 056 až r. 060)	055	6 590	-	6 590	121 557
B.IV.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	056	4 075	-	4 075	2 581
B.IV.2.	Účty v bankách (221A, 22X +/-261)	057	2 515	-	2 515	118 976
B.IV.3.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok 22XA	058	-	-	-	-
B.IV.4.	Krátkodobý finančný majetok (251, 253, 256, 257, 25X) - /291, 29X/	059	-	-	-	-
B.IV.5.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - 291	060	-	-	-	-
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 062 až r. 065)	061	265 788	-	265 788	318 180
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	062	-	-	-	871
C.2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	063	4 558	-	4 558	257 264
C.3.	Príjmy budúcich období dlhodobé (385A)	064	-	-	-	-
C.4.	Príjmy budúcich období krátkodobé (385A)	065	261 230	-	261 230	60 045

Nemocnica Zvolen a.s., DIČ: 2023053065

Súvaha k 31. december 2013

Označenie a	STRANA PASÍV b	č.r. c	Bežné účtovné obdobie 5 (v eurách)	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 6 (v eurách)
	Spolu vlastné imanie a záväzky (r. 067 + r. 088 + r. 121)	066	3 766 068	3 779 662
A.	Vlastné imanie (r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 087)	067	(1 595 861)	(1 652 282)
A.I.	Základné imanie súčet (r. 069 až r. 072)	068	25 000	25 000
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	069	25 000	25 000
A.I.2.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (-/252)	070	-	-
A.I.3.	Zmena základného imania +/- 419	071	-	-
A.I.4.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (-/353)	072	-	-
A.II.	Kapitálové fondy súčet (r. 074 až r. 079)	073	-	-
A.II.1.	Emisné ážio (412)	074	-	-
A.II.2.	Ostatné kapitálové fondy (413)	075	-	-
A.II.3.	Zákonný rezervný fond (Nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov (417, 418)	076	-	-
A.II.4.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	077	-	-
A.II.5.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí (+/- 415)	078	-	-
A.II.6.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splnutí a rozdelení (+/- 416)	079	-	-
A.III.	Fondy zo zisku súčet (r. 081 až r. 083)	080	3 094	2 500
A.III.1.	Zákonný rezervný fond (421)	081	3 094	2 500
A.III.2.	Nedeliteľný fond (422)	082	-	-
A.III.3.	Štatutárne fondy a ostatné fondy (423, 427, 42X)	083	-	-
A.IV.	Výsledok hospodárenia minulých rokov (r. 085 + r. 086)	084	(1 680 376)	(1 685 718)
A.IV.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	085	5 342	-
A.IV.2.	Neuhradená strata minulých rokov (-/429)	086	(1 685 718)	(1 685 718)
A.V.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení +/- r. 001 - (r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 088 + r. 121)	087	56 421	5 936
B.	Záväzky (r. 089 + r. 094 + r. 106 + r. 117+ r. 118)	088	5 332 835	5 392 504
B.I.	Rezervy súčet (r. 090 až r. 093)	089	235 506	221 203
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451A)	090	-	-
B.I.2.	Rezervy zákonné krátkodobé (323A, 451A)	091	235 506	221 203
B.I.3.	Ostatné dlhodobé rezervy (459A, 45XA)	092	-	-
B.I.4.	Ostatné krátkodobé rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	093	-	-
B.II.	Dlhodobé záväzky súčet (r. 095 až r. 105)	094	232 704	919 432
B.II.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku (321A, 479A)	095	-	-
B.II.2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	096	-	-
B.II.3.	Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476A)	097	-	-
B.II.4.	Dlhodobé záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (471A)	098	198 000	702 000
B.II.5.	Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (471A)	099	-	-
B.II.6.	Dlhodobé prijaté preddávky (475A)	100	-	-
B.II.7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	101	-	-
B.II.8.	Vydané dlhopisy (473A/-/255A)	102	-	-
B.II.9.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	103	1 026	8 424
B.II.10.	Ostatné dlhodobé záväzky (474A, 479A, 47XA, 372A, 373A, 377A)	104	33 678	208 211
B.II.11.	Odložený daňový záväzok (481A)	105	-	797
B.III.	Krátkodobé záväzky súčet (r. 107 až r. 116)	106	4 864 625	4 251 869
B.III.1.	Záväzky z obchodného styku (321, 322, 324, 325, 32X, 475A, 478A, 479A, 47XA)	107	2 480 699	1 880 331
B.III.2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	108	-	-
B.III.3.	Nevyfakturované dodávky (326, 476A)	109	5 844	-
B.III.4.	Záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (361A, 471A)	110	1 485 960	1 483 964
B.III.5.	Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (361A, 36XA, 471A, 47XA)	111	-	-
B.III.6.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	112	-	-
B.III.7.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	113	401 319	397 551
B.III.8.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336, 479A)	114	250 743	242 434
B.III.9.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	115	60 442	77 591
B.III.10.	Ostatné záväzky (372A, 373A, 377A, 379A, 474A, 479A, 47X)	116	179 618	169 998
B.IV.	Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, -/255A)	117	-	-
B.V.	Bankové úvery (r. 119 + r. 120)	118	-	-
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461A, 46XA)	119	-	-
B.V.2.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	120	-	-
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 122 až r. 125)	121	29 094	39 440
C.1.	Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)	122	-	-
C.2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	123	1 237	1 266
C.3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	124	4 203	4 722
C.4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	125	23 654	33 452

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

k 31. decembru 2013
(v celých eurách)

Účtovná zvierka

- riadna
 - mimoriadna

Účtovná zvierka

- zostavená
 - schválená

(vyznačí sa X)

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 3 0 5 3 0 6 5

IČO

4 5 5 9 4 9 2 9

SK NACE

. .

Mesiac Rok

od 0 1 2 0 1 3

Za obdobie

do 1 2 2 0 1 3

Bezprostredne
predchádzajúce
obdobie

od 0 1 2 0 1 2

do 1 2 2 0 1 2

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

N e m o c n i c a Z v o l e n a . s .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

K u z m á n y h o n á b r e ž i e

Číslo

2 8

PSC

9 6 0 0 1

Obec

Z v o l e n




Číslo telefónu

0 4 5 / 5 2 0 1 1 0 7

Číslo faxu

/

E-mailová adresa

Zostavená dňa:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej zvierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválená dňa:			

Nemocnica Zvolen a.s., DIČ: 2023053065
Výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa 31. december 2013

Označenie a	TEXT b	č.r. c	Skutočnosť	
			Bežné účtovné obdobie 4 (v eurách)	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5 (v eurách)
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	01	4 846	5 676
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 505A, 507)	02	4 846	5 676
+	Obchodná marža (r. 01 - r. 02)	03	-	-
II.	Výroba (r. 05 + r. 06 + r. 07)	04	13 699 513	12 508 841
II.1.	Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb (601, 602, 606)	05	13 689 162	12 498 865
II.2.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/- účtovná skupina 61)	06	-	-
II.3.	Aktivácia (účtovná skupina 62)	07	10 351	9 976
B.	Výrobná spotreba (r. 09 + r. 10)	08	5 193 871	4 560 085
B.1.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503, 505A)	09	3 408 231	3 077 910
B.2.	Služby (účtovná skupina 51)	10	1 785 640	1 482 175
+	Pridaná hodnota (r. 03 + r. 04 - r. 08)	11	8 505 642	7 948 756
C.	Osobné náklady súčet (r. 13 až r. 16)	12	8 449 310	7 989 931
C.1.	Mzdové náklady (521, 522)	13	6 132 030	5 867 721
C.2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	14	-	-
C.3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	15	2 132 756	1 965 288
C.4.	Sociálne náklady (527, 528)	16	184 524	156 922
D.	Dane a poplatky (účtovná skupina 53)	17	17 662	19 855
E.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (551, 553)	18	199 735	173 648
III.	Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu (641, 642)	19	-	-
F.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	20	-	-
G.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam (+/- 547)	21	-	540
IV.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	22	271 950	369 773
H.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	23	67 881	65 488
V.	Prevod výnosov z hospodárskej činnosti (-) (697)	24	-	-
I.	Prevod nákladov na hospodársku činnosť (-) (597)	25	-	-
*	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti r. 11 - r. 12 - r. 17 - r. 18 + r. 19 - r. 20 - r. 21 + r. 22 - r. 23 + (-r. 24) - (-r. 25)	26	43 004	69 067
VI.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	27	-	-
J.	Predané cenné papiere a podiely (561)	28	-	-
VII.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku (r. 30 + r. 31 + r. 32)	29	-	-
VII.1.	Výnosy z cenných papierov a podielov v dcérskej účtovnej jednotke a v spoločnosti s podstatným vplyvom (665A)	30	-	-
VII.2.	Výnosy z ostatných dlhodobých cenných papierov a podielov (665A)	31	-	-
VII.3.	Výnosy z ostatného dlhodobého finančného majetku (665A)	32	-	-
VIII.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku (666)	33	-	-
K.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	34	-	-
IX.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	35	-	-
L.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	36	-	-
M.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku +/- 565	37	-	-
X.	Výnosové úroky (662)	38	2 227	1 209
N.	Nákladové úroky (562)	39	43 857	61 147
XI.	Kurzové zisky (663)	40	761	55
O.	Kurzové straty (563)	41	1	86
XII.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	42	15 101	-
P.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	43	3 264	3 159
XIII.	Prevod finančných výnosov (-) (698)	44	-	-
R.	Prevod finančných nákladov (-) (598)	45	-	-
*	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti r. 27 - r. 28 + r. 29 + r. 33 - r. 34 + r. 35 - r. 36 - r. 37 + r. 38 - r. 39 + r. 40 - r. 41 + r. 42 - r. 43 + (-r. 44) - (-r. 45)	46	(29 033)	(63 128)
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením (r. 26 + r. 46)	47	13 971	5 939
S.	Daň z príjmov z bežnej činnosti (r. 49 + r. 50)	48	(42 450)	3
S.1.	- splatná (591, 595)	49	4	3
S.2.	- odložená (+/- 592)	50	(42 454)	-
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti po zdanení (r. 47 - r. 48)	51	56 421	5 936
XIV.	Mimoriadne výnosy (účtovná skupina 68)	52	-	-
T.	Mimoriadne náklady (účtovná skupina 58)	53	-	-
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti pred zdanením (r. 52 - r. 53)	54	-	-
U.	Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti (r. 56 + r. 57)	55	-	-
U.1.	- splatná (593)	56	-	-
U.2.	- odložená (+/- 594)	57	-	-
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti po zdanení (r. 54 - r. 55)	58	-	-
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) (r. 47 + r. 54)	59	13 971	5 939
V.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60	-	-
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) (r. 51 + r. 58 - r. 60)	61	56 421	5 936

Poznámky Úč POD 3 - 04

POZNÁMKY
individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013

v - eurocentochv - celých eurách *)

Za obdobie

od mesiac rok
01 2013do mesiac rok
12 2013Za bezprostredne
predchádzajúce obdobieod mesiac rok
01 2012do mesiac rok
12 2012

Dátum vniku účtovnej jednotky

05 06 2010

Účtovná závierka

-
- riadna
-
-
- mimoriadna
-
-
- priebežná

Účtovná závierka

-
- zostavená
-
-
- schválená

IČO

45594929

DIČ

2023053065

Kód SK NACE

86 . 10 . 0

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

N e m o c n i c a Z v o l e n a . s .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

K u z m á n y h o n á b r e ž i e

Číslo

28

PSČ

96001

Názov obce

Z v o l e n




Číslo telefónu

045 / 5201107

Číslo faxu

/

E-mailová adresa

Zostavená dňa:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválená dňa:			

*) Vyznačuje sa krížikom



Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

Poznámka:

V poznámkach sa uvádzajú informácie ustanovené opatrením o obsahu poznámok k individuálnej účtovnej závierke, pre ktoré má účtovná jednotka obsahovú náplň. Všetky údaje a informácie uvedené v týchto poznámkach vychádzajú z účtovníctva a nadväzujú na individuálne účtovné výkazy. Hodnotové údaje sú uvedené v eurocentoch alebo celých eurách (pokiaľ nie je uvedené inak). Čísla uvedené za položkou v zátvorkách alebo v stĺpcoch sú odvolávky na riadok alebo stĺpec príslušného výkazu (súvaha alebo výkaz ziskov a strát).

I. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

1. Základné údaje o spoločnosti

Obchodné meno a sídlo	Nemocnica Zvolen a. s. Kuzmányho nábrežie 28, 960 01 Zvolen
Dátum založenia	13. mája 2010
Dátum vzniku (podľa obchodného registra)	5. júna 2010
Hospodárska činnosť	
-	kúpa tovaru na účely jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod) alebo iným prevádzkovateľom živnosti (veľkoobchod),
-	sprostredkovateľská činnosť v oblasti služieb,
-	prenájom nehnuteľností spojený s poskytovaním iných než základných služieb spojených s prenájomom,
-	činnosť podnikateľských, organizačných a ekonomických poradcov,
-	všeobecná ambulantná zdravotná starostlivosť v špecializovanom odbore pediatria,
-	špecializovaná ambulantná zdravotná starostlivosť
-	zariadenie spoločných vyšetrovacích a liečebných zložiek,
-	ústavná zdravotná starostlivosť,
-	organizovanie kultúrnych a iných spoločenských podujatí,
-	ubytovacie služby bez poskytovania pohostinských činností,
-	špecializovaná ambulantná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore geriatraia,
-	všeobecná ambulantná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore lekárska služba prvej pomoci pre dospelých,
-	špecializovaná ambulantná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore ortopédia,
-	ústavná zdravotná starostlivosť v špecializačnom odbore oddelenie pre dlhodobu chorých
-	pohostinská činnosť a výroba jedál pre výdajne,
-	prenájom huteľných vecí,
-	stacionár v špecializačnom odbore v kategórii lekár: psychiatria
-	zariadenie na poskytovanie jednodňovej zdravotnej starostlivosti v špecializačnom odbore:
-	otorinolaryngológia,
-	počítačové služby,
-	služby súvisiace s počítačovým spracovaním údajov,
-	administratívne služby,
-	vedenie účtovníctva,
-	poskytovanie krátkodobej pomoci pri opatere starších osôb,
-	čistiace a upratovacie služby,
-	poskytovanie poštových služieb.

2. Zamestnanci

Názov položky	2013	2012
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	599	593
Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	589	609
z toho: vedúci zamestnanci	36	37

3. Právny dôvod zostavenia účtovnej závierky

Táto účtovná závierka je riadna individuálna účtovná závierka za Nemocnicu Zvolen a. s. Bola zostavená za účtovné obdobie od 1. januára do 31. decembra 2013 podľa slovenských právnych predpisov, a to zákona o účtovníctve a postupov účtovania pre podnikateľov.

Účtovná závierka je zostavená na všeobecné použitie. Informácie v nej uvedené nie je možné použiť na účely akéhokoľvek špecifického používateľa ani na posúdenie jednotlivých transakcií. Používatelia účtovnej závierky by sa pri rozhodovaní nemali spoliehať na túto účtovnú závierku ako jediný zdroj informácií.

4. Schválenie účtovnej závierky za rok 2012

Riadnu individuálnu účtovnú závierku spoločnosti Nemocnica Zvolen a. s. za rok 2012 schválilo riadne valné zhromaždenie, ktoré sa konalo dňa 5. apríla 2013.

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

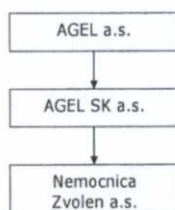
5. Členovia orgánov spoločnosti

Orgán	Funkcia	Meno
Predstavenstvo	Predseda	MUDr. Jozef Botka
	Podpredseda	MUDr. Peter Časnocha
	Člen	Ing. Ľudmila Hricová
Dozorná rada	Predseda	MUDr. Milan Leckéši
	Podpredseda	Ing. Pavel Hanke, MBA
	Člen	Ing. Radoslav Vazan
Výkonné vedenie	Výkonný riaditeľ	MUDr. Jozef Botka
	Námestník pre ekonomiku	Ing. Alena Popálená
	Námestník pre úsek organizačno-právny	Ing. Ľudmila Hricová
	Námestník pre zdravotnú starostlivosť	MUDr. Peter Časnocha
	Námestník pre ošetrovateľskú starostlivosť	Mgr. Elena Mikušová

6. Štruktúra spoločníkov a akcionárov a ich podiel na základnom imaní

Spoločníci/akcionári	Podiel na základnom imaní		Hlasovacie práva v %	Iný podiel na ostatných položkách VI ako na základnom imaní v %
	v eurách	v %		
AGEL SK a.s.	25 000	100	100	-
Spolu	25 000	100		-

7. Konsolidovaná účtovná závierka



Spoločnosť Nemocnica Zvolen a. s., je dcérskou spoločnosťou spoločnosti AGEL SK a.s., so sídlom Prepoštská 6, Bratislava, ktorá má 100-percentný podiel na jej základnom imaní. Materská spoločnosť AGEL SK a.s., je dcérskou spoločnosťou spoločnosti AGEL a.s., so sídlom v Prostějove, Mathonova 291/1, Česká republika, a táto spoločnosť má 100-percentný podiel na jej základnom imaní. Spoločnosť AGEL a.s., zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku za všetky skupiny podnikov konsolidovaného celku. Spoločnosť AGEL SK a.s., nezostavuje konsolidovanú účtovnú závierku.

Konsolidovaná účtovná závierka spoločnosti AGEL a. s. zostavená podľa Medzinárodných štandardov pre finančné výkazníctvo, je sprístupnená v jej sídle v Prostějove, Mathonova 291/1, Česká republika.

Spoločnosť Nemocnica Zvolen a. s., má rozhodujúci vplyv a je materskou spoločnosťou s 100-percentným podielom v spoločnosti Diagnostické a liečebné centrum Zvolen s.r.o., so sídlom vo Zvolene, Kuzmányho nábrežie 28.

Spoločnosť Nemocnica Zvolen a.s. je sesterskou spoločnosťou spoločností AGEL DIAGNOSTIC a. s., MEDI RELAX M+M s.r.o., Nemocnica Krompachy spol. s r.o. a Všeobecná nemocnica s poliklinikou Levoča, a.s., ktoré sú vlastnené spoločnosťou AGEL SK a.s..

II. POUŽITÉ ÚČTOVNÉ ZÁSADY A ÚČTOVNÉ METÓDY

1. Spoločnosť uplatňuje účtovné princípy a postupy účtovania v súlade so zákonom o účtovníctve a s postupmi účtovania pre podnikateľov, ktoré platia v Slovenskej republike. Účtovníctvo sa vedie v peňažných jednotkách slovenskej meny, t. j. v eurách.

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

2. Účtovná závierka za rok 2013 bola spracovaná za predpokladu nepretržitého pokračovania činnosti. Spoločnosť k 31. decembru 2013 vykazuje záporné vlastné imanie vo výške 1 595 861 EUR (k 31. decembru 2012: 1 652 282 EUR). Spoločnosť tiež k 31. decembru 2013 eviduje významné obchodné záväzky po splatnosti vo výške 1 265 216 EUR (k 31. decembru 2012: 770 980 EUR). Spoločnosť je závislá na financovaní zo strany hlavnej materskej spoločnosti AGEL a.s. a iných spoločností v skupine prostredníctvom pôžičiek a obchodných záväzkov. Vedenie spoločnosti očakáva, že AGEL a.s., prostredníctvom svojej 100-percentnej dcérskej spoločnosti AGEL SK a.s., bude podporovať činnosť spoločnosti najmenej počas nasledujúcich 12 mesiacov s cieľom zabezpečiť nepretržité trvanie jej činnosti.
3. Účtovníctvo sa vedie na základe dodržania časovej a vecnej súvislosti nákladov a výnosov. Za základ sa berú všetky náklady a výnosy, ktoré sa vzťahujú na účtovné obdobie bez ohľadu na dátum ich platenia.
4. Pri oceňovaní majetku a záväzkov sa uplatňuje zásada opatrnosti, t. j. berú sa za základ všetky riziká, straty a zníženia hodnoty, ktoré sa týkajú majetku a záväzkov a ktoré sú známe ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.
5. Moment zaúčtovania výnosov – výnosy spoločnosti tvoria najmä tržby s poskytovania ústavnej a ambulantnej starostlivosti. Výnosy z poskytovania zdravotnej starostlivosti sa vykazujú v účtovnom období, v ktorom boli služby poskytnuté.
6. Dlhodobé a krátkodobé pohľadávky, záväzky, úvery a pôžičky – pohľadávky a záväzky sa v súvahe vykazujú ako dlhodobé alebo krátkodobé podľa zostatkovej doby splatnosti ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Časť dlhodobej pohľadávky a časť dlhodobého záväzku, ktorých splatnosť nie je dlhšia ako jeden rok odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa vykazujú v súvahe ako krátkodobá pohľadávka alebo krátkodobý záväzok.
7. Použitie odhadov – zostavenie účtovnej závierky si vyžaduje, aby vedenie spoločnosti vypracovalo odhady a predpoklady, ktoré majú vplyv na vykazované sumy aktív a pasív, uvedenie možných budúcich aktív a pasív k dátumu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, ako aj na vykazovanú výšku výnosov a nákladov počas roka. Skutočné výsledky sa môžu od takýchto odhadov líšiť.
8. Vykázané dane – slovenské daňové právo je relatívne mladé s nedostatkom existujúcich precedensov a podlieha neustálym novelizáciám. Nakoľko existujú rôzne interpretácie daňových zákonov a predpisov pri uplatňovaní v rôznych typoch transakcií, sumy vykázané v účtovnej závierke sa môžu neskôr zmeniť podľa konečného stanoviska daňových úradov.

9. Spôsob ocenenia jednotlivých zložiek majetku a záväzkov – prvé ocenenie

Pri obstaraní majetku sa uplatňuje princíp obstarávacích cien (t. j. historických cien). Ocenenie jednotlivých položiek majetku a záväzkov je takéto:

- a) Dlhodobý hmotný a nehmotný majetok obstaraný kúpou – obstarávacou cenou. Obstarávacia cena je cena, za ktorú sa majetok obstaral, a náklady súvisiace s jeho obstaraním (prepravné a clo).
- b) Dlhodobý hmotný majetok vytvorený vlastnou činnosťou – vlastnými nákladmi. Vlastné náklady zahŕňajú priame náklady vynaložené na výrobu alebo inú činnosť, a nepriame náklady, ktoré sa vzťahujú na výrobu alebo inú činnosť.
- c) Dlhodobý nehmotný a hmotný majetok obstaraný iným spôsobom – reprodukčnou obstarávacou cenou v prípade bezodplatného nadobudnutia majetku alebo majetku novo zisteného pri inventarizácii, t. j. cenou, za ktorú by sa majetok obstaral v čase, keď sa o ňom účtuje.
- d) Majetok obstaraný v rámci finančného prenájmu sa účtuje do majetku vo výške svojej reálnej hodnoty ku dňu obstarania (celková suma dohodnutých platieb znížená o nerealizované finančné náklady). Súvisiaci záväzok voči prenajímateľovi je v súvahe vykázaný v *Ostatných dlhodobých záväzkoch* (r. 104 súvahy) a krátkodobá časť v *Ostatných záväzkoch* (r. 116 súvahy). Nerealizované finančné náklady, ktoré predstavujú rozdiel medzi celkovou sumou dohodnutých platieb a reálnou hodnotou obstaraného majetku, sa účtujú vo výkaze ziskov a strát počas doby trvania prenájmu použitím metódy efektívnej úrokovej miery. Náklady súvisiace s obstaraním predmetu finančného prenájmu zvyšujú jeho ocenenie.
- e) Dlhodobý finančný majetok – obstarávacou cenou. Obstarávacia cena predstavuje cenu, za ktorú sa majetok obstaral, a náklady súvisiace s jeho obstaraním (poplatky a provízie maklérom, poradcem, burzám).

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

- f) Zásoby obstarané kúpou:
- Nakupovaný materiál – obstarávacou cenou. Pri úbytku rovnakého druhu zásob sa používa metóda váženého aritmetického priemeru. Do vedľajších nákladov vstupuje clo, prepravné a provízie. Vedľajšie náklady sa rozvrhujú ako odchýlka podľa podielu súčtu stavu a prírastku odchýlky na súčte stavu a prírastku zásob.
 - Nakupovaný tovar – obstarávacou cenou. Pri úbytku rovnakého druhu zásob sa používa metóda váženého aritmetického priemeru. Do vedľajších nákladov patrí prepravné, clo a provízie.
- g) Zásoby vytvorené vlastnou činnosťou:
- Zásoby krvi a krvných výrobkov sa oceňujú v zmysle cien transfúzných liekov, podľa Opatrenia Ministerstva zdravotníctva SR č. 07045/2003, ktorým sa ustanovuje rozsah regulácie cien v oblasti zdravotníctva.
- h) Zásoby obstarané iným spôsobom – reprodukčnou obstarávacou cenou v prípade bezodplatného nadobudnutia zásob alebo zásob novo zistených pri inventarizácii, t. j. cenou, za ktorú by sa majetok obstaral v čase, keď sa o ňom účtuje.
- i) Pohľadávky:
- pri ich vzniku alebo bezodplatnom nadobudnutí – menovitou hodnotou,
 - pri odplatnom nadobudnutí (postúpení) alebo nadobudnutí vkladom do základného imania – obstarávacou cenou.
- Pri dlhodobých pohľadávkach a dlhodobých pôžičkách sa uvádza opravná položka v stĺpci korekcia, čím sa upravuje hodnota tejto pohľadávky a pôžičky na jej súčasnú hodnotu, napríklad metódou efektívnej úrokovej miery.
- j) Krátkodobý finančný majetok – obstarávacou cenou. Obstarávacia cena je cena, za ktorú sa majetok obstaral, a náklady súvisiace s jeho obstaraním (poplatky a provízie maklérom, poradcom, burzám).
- k) Časové rozlíšenie na strane aktív súvahy – očakávanou menovitou hodnotou.
- l) Závazky:
- pri ich vzniku – menovitou hodnotou,
 - pri prevzatí – obstarávacou cenou.
- m) Rezervy – v očakávanej výške záväzku.
- n) Pôžičky a úvery:
- pri ich vzniku – menovitou hodnotou,
 - pri prevzatí – obstarávacou cenou.
- Úroky z pôžičiek a úverov sa účtujú do obdobia, s ktorým časovo a vecne súvisia.
- o) Časové rozlíšenie na strane pasív súvahy – očakávanou menovitou hodnotou.
- p) Prenajatý majetok sa v súvahe nevykazuje, je vedený na podsúvahovom účte v obstarávacej cene.
- q) Daň z príjmov splatná – podľa slovenského zákona o dani z príjmov sa splatné dane z príjmov určujú z účtovného zisku pred zdanením pri sadzbe 23 % po úpravách o niektoré položky na daňové účely.
- r) Daň z príjmov odložená – účtuje sa pri dočasných rozdieloch medzi účtovnou hodnotou majetku a záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou, pri možnosti umorovať daňovú stratu v budúcnosti a pri možnosti previesť nevyužitú daňovú odpočty do budúcich období. Pri určení výšky odloženej dane z príjmov sa použije sadzba dane z príjmov platná v nasledujúcom účtovnom období, t. j. 22 %. V účtovnom období 2013 sa odložená daň neúčtovala.

10. Spôsob ocenenia jednotlivých zložiek majetku a záväzkov – nasledujúce ocenenie

- a) Predpokladané riziká, straty a zníženia hodnoty, ktoré sa týkajú majetku a záväzkov, sa vyjadrujú prostredníctvom rezerv, opravných položiek a odpisov.
- Rezervy – účtujú sa v očakávanej výške záväzku. Spoločnosť vytvára rezervu na nevyčerpanú dovolenku a nevyfakturované dodávky. Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa posudzuje ich výška a odôvodnenosť.
 - Plán odpisov - Dlhodobý hmotný a nehmotný majetok sa odpisuje podľa plánu odpisov, ktorý bol stanovený vzhľadom na odhad reálnej ekonomickej životnosti. Majetok sa odpisuje počas predpokladanej doby používania zodpovedajúcej spotrebe budúcich ekonomických úžitkov z majetku. Účtovné odpisy sú rovnomerné. Majetok sa začína odpisovať v mesiaci nasledujúcom po mesiaci zaradenia do používania.

Priemerné životnosti podľa plánu odpisov sú:

Druh majetku	Životnosť	Ročná sadzba odpisov
Budovy a stavby	20 rokov	5,0 %
Stroje a zariadenia	6 rokov	16,7 %
Dopravné prostriedky	4 roky	25,0 %
Inventár	4 rokov	25,0 %
Softvér	5 roky	20,0 %

Daňové odpisy sa uplatňujú podľa sadzieb uvedených v zákone o dani z príjmov platných pre rovnomerné odpisovanie.

- b) Podiely na základnom imaní v obchodných spoločnostiach sa ponechávajú v pôvodnom ocenení. Metóda vlastného imania sa použila iba pre potrebu výpočtu opravnej položky.

11. Prepočet údajov v cudzích menách na slovenskú menu

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavajú na eurá referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou (ECB) alebo Národnou bankou Slovenska (NBS) v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu a v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Prijaté a poskytnuté preddávky v cudzej mene sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, neprepočítavajú. Pri kúpe a predaji cudzej meny za menu euro a pri prevode peňažných prostriedkov z účtu zriadeného v cudzej mene na účet zriadený v eurách a z účtu zriadeného v eurách na účet zriadený v cudzej mene sa použil kurz, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané. Ak sa predaj alebo kúpa cudzej meny uskutoční za iný kurz ako ponúka komerčná banka v kurzovom lístku, použije sa kurz, ktorý komerčná banka v deň vysporiadania obchodu ponúka v kurzovom lístku. Ak sa kúpa alebo predaj neuskutočňuje s komerčnou bankou, použije sa referenčný výmenný kurz určený a vyhlásený ECB alebo NBS v deň predchádzajúci dňu vysporiadania obchodu.

Nemocnica Zvolen, a. s.
 Poznámky individuálnej účtovnej závierky
 zostavenej k 31. decembru 2013
 (údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

III. ÚDAJE VYKÁZANÉ NA STRANE AKTÍV SÚVAHY

1. Dlhodobý nehmotný a hmotný majetok (r. 003 a 011 súvahy)

1.1. Pohyby na účtoch dlhodobého nehmotného majetku, oprávok, opravných položiek a zostatkovej hodnoty

31. december 2013

Riadok súvahy	Aktivované náklady na vývoj 004	Softvér 005	Oceniteľné práva 006	Goodwill 007	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok 008	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok 009	Poskytnuté preddavky 010	Celkom 003
Prvotné ocenenie								
K 1. januára 2013	-	44 212	-	-	-	-	-	44 213
Prírastky	-	-	-	-	-	-	-	-
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-
Presuny	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2013	-	44 212	-	-	-	-	-	44 213
Oprávky								
K 1. januára 2013	-	16 859	-	-	-	-	-	16 859
Prírastky	-	8 842	-	-	-	-	-	8 842
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2013	-	25 701	-	-	-	-	-	25 701
Opravná položka								
K 1. januára 2013	-	-	-	-	-	-	-	-
Prírastky	-	-	-	-	-	-	-	-
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2013	-	-	-	-	-	-	-	-
Zostatková hodnota								
K 1. januára 2013	-	27 354	-	-	-	-	-	27 354
K 31. decembru 2013	-	18 511	-	-	-	-	-	18 511

Nemocnica Zvolen, a. s.
 Poznámky individuálnej účtovnej závierky
 zostavenej k 31. decembru 2013
 (údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

31. december 2012

	Aktivované náklady na vývoj 004	Softvér 005	Ocenené práva 006	Goodwill 007	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok 008	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok 009	Poskytnuté preddavky 010	Celkom 003
Riadok súvahy								
Prvotné ocenenie								
K 1. januára 2012	-	39 871	-	-	-	-	-	39 871
Prírastky	-	-	-	-	-	4 342	-	4 342
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-
Presuny	-	4 342	-	-	-	(4 342)	-	-
K 31. decembru 2012	-	44 213	-	-	-	-	-	44 213
Oprávký								
K 1. januára 2012	-	8 456	-	-	-	-	-	8 456
Prírastky	-	8 403	-	-	-	-	-	8 403
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2012	-	16 859	-	-	-	-	-	16 859
Opravná položka								
K 1. januára 2012	-	-	-	-	-	-	-	-
Prírastky	-	-	-	-	-	-	-	-
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2012	-	-	-	-	-	-	-	-
Zostatková hodnota								
K 1. januára 2012	-	31 415	-	-	-	-	-	31 415
K 31. decembru 2012	-	27 354	-	-	-	-	-	27 354

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

1.2. Pohýby na účtoch dlhodobého hmotného majetku, oprávok, opravných položiek a zostatkovej hodnoty

31. december 2013

	Pozemky	Stavby	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný dlhodobý hmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok	Poskytnuté preddavky	Celkom
Riadok súvahy	012	013	014	015	016	017	018	019	011
Prvotné ocenenie									
K 1. januára 2013	-	5 543	726 909	-	-	-	171 683	-	904 135
Prírastky	-	-	-	-	-	-	422 554	-	1 022 645
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-	600 091
Presuny	-	466 039	125 834	-	-	-	(591 873)	-	-
K 31. decembru 2013	-	471 582	852 743	-	-	-	2 364	-	1 326 689
Oprávky									
K 1. januára 2013	-	46	334 830	-	-	-	-	-	334 876
Prírastky	-	7 061	183 831	-	-	-	-	-	190 892
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2013	-	7 107	518 661	-	-	-	-	-	525 768
Opravná položka									
K 1. januára 2013	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prírastky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2013	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Zostatková hodnota									
K 1. januára 2013	-	5 497	392 079	-	-	-	171 683	-	569 259
K 31. decembru 2013	-	464 475	334 082	-	-	-	2 364	-	800 921

Prírastky samostatných hnutelných vecí zahŕňajú nákup zdravotníckej techniky podľa investičného plánu spoločnosti. Nákup zdravotníckej techniky predstavuje 57 % z prírastku, prírastok vo výške 33 % predstavuje obstaranie kancelárskej a reprodukčnej techniky a zvyšok tvorí nákup inventára. Prírastky stavieb tvorí z 87 % rekonštrukcia geriatrického oddelenia a centrálného príjmu, zo 6 % rekonštrukcia oddelenia laboratórií HTO a OKB, zo 6 % rekonštrukcia neurologického oddelenia a zvyšok sú stavebné úpravy, ktoré majú charakter technického zhodnotenia na oddelení mikrobiológie.

Obstaraný dlhodobý majetok zahŕňa projektovú dokumentáciu na stavebné úpravy vo výške 2 364 EUR.

Nemocnica Zvolen, a. s.
 Poznámky individuálnej účtovnej závierky
 zostavenej k 31. decembru 2013
 (údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

31. december 2012

	Pozemky 012	Stavby 013	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí 014	Pestovateľské celky trvalých porastov 015	Základné stádo a ťažné zvieratá 016	Ostatný dlhodobý hmotný majetok 017	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok 018	Poskytnuté preddavky 019	Celkom 011
Riadok súvahy									
Prvotné ocenenie									
K 1. januára 2012	-	-	672 335	-	-	-	5 130	-	677 465
Prírastky	-	-	-	-	-	-	226 670	-	226 670
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Presuny	-	5 543	54 574	-	-	-	(60 117)	-	-
K 31. decembru 2012	-	5 543	726 909	-	-	-	171 683	-	904 135
Oprávky									
K 1. januára 2012	-	-	169 631	-	-	-	-	-	169 631
Prírastky	-	46	165 199	-	-	-	-	-	165 245
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2012	-	46	334 830	-	-	-	-	-	334 876
Opravná položka									
K 1. januára 2012	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prírastky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2012	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Zostatková hodnota									
K 1. januára 2012	-	-	520 703	-	-	-	5 130	-	507 833
K 31. decembru 2012	-	5 497	392 079	-	-	-	171 683	-	569 259

Spôsob a výška poistenia dlhodobého nehmotného a hmotného majetku

Predmet poistenia	Druh poistenia	Výška poistenia (zostatková hodnota poisteného majetku)		Názov a sídlo poisťovne
		2013	2012	
Osobné automobily	Poistenie zodpovednosti za škodu, havarijné poistenie	409	433	GENERALI Slovensko
Výkon vybraných činností	Poistenie elektronických zariadení	22 604	14 183	GENERALI Slovensko
	Spôsobenú v súvislosti s výkonom vybraných činností			

1.3. Záložné právo a obmedzenie disponovania s dlhodobým nehmotným a hmotným majetkom

Spoločnosť nemá zriadené záložné právo na dlhodobý nehmotný a hmotný majetok v prospech tretích strán a disponovanie s týmto majetkom nie je obmedzené.

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

2. Dlhodobý finančný majetok (r. 021 súvahy)

2.1. Pohyby na účtoch dlhodobého finančného majetku

31. december 2013

Riadok súvahy	Podielové CP a podiely v dcérskej účtovnej jednotke 022	Podielové CP a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom 023	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely 024	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidova- nom celku 025	Ostatný dlhodobý finančný majetok 026	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok 027	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok 028	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok 029	Celkom 021
Prvotné ocenenie									
K 1. januáru 2013	5 000	-	-	-	-	-	-	-	5 000
Prírastky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Presuny	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2013	5 000	-	-	-	-	-	-	-	5 000
Opravná položka									
K 1. januáru 2013	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prírastky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2013	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Účtovná hodnota									
K 1. januáru 2013	5 000	-	-	-	-	-	-	-	5 000
K 31. decembru 2013	5 000	-	-	-	-	-	-	-	5 000

Nemocnica Zvolen a.s. ako jediný zakladateľ spoločnosti Diagnostické a liečebné centrum Zvolen s.r.o. zložila peňažnú hotovosť, vklad vo výške 5 000 EUR, čím si splnila svoj záväzok na splatenie základného imania založenej spoločnosti.

Nemocnica Zvolen, a. s.
 Poznámky individuálnej účtovnej závierky
 zostavenej k 31. decembru 2013
 (údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

31. december 2012

	Podielové CP a podiely v dcérskej účtovnej jednotke 022	Podielové CP a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom 023	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely 024	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidova- nom celku 025	Ostatný dlhodobý finančný majetok 026	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok 027	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok 028	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok 029	Celkom 021
Riadok súvahy									
Prvotné ocenenie									
K 1. januára 2012	5 000	-	-	-	-	-	-	-	5 000
Prírastky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Presuny	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2012	5 000	-	-	-	-	-	-	-	5 000
Opravná položka									
K 1. januára 2012	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prírastky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Úbytky	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2012	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Účtovná hodnota									
K 1. januára 2012	5 000	-	-	-	-	-	-	-	5 000
K 31. decembru 2012	5 000	-	-	-	-	-	-	-	5 000

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej zvierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

3. Pohľadávky (r. 038 a 046 súvahy)

3.1. Veková štruktúra pohľadávok

31. december 2013

Položka	Splatnosť		Celkom
	v lehote splatnosti	po lehote splatnosti	
Dlhodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku (r. 039)	-	-	-
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 041)	-	-	-
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (r. 042)	-	-	-
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (r. 043)	-	-	-
Iné pohľadávky (r. 044)	-	-	-
Spolu dlhodobé pohľadávky	-	-	-
Krátkodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku (r. 047)	1 924 086	232 676	2 156 762
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 049)	130 000	10 000	140 000
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (r. 050)	-	-	-
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (r. 051)	-	-	-
Sociálne poistenie (r. 052)	-	-	-
Daňové pohľadávky a dotácie (r. 053)	-	-	-
Iné pohľadávky (r. 054)	399	-	399
Spolu krátkodobé pohľadávky	2 054 485	242 676	2 297 161

31. december 2012

Položka	Splatnosť		Celkom
	v lehote splatnosti	po lehote splatnosti	
Dlhodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku (r. 039)	-	-	-
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 041)	-	-	-
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (r. 042)	-	-	-
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (r. 043)	-	-	-
Iné pohľadávky (r. 044)	-	-	-
Spolu dlhodobé pohľadávky	-	-	-
Krátkodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku (r. 047)	2 179 041	72 911	2 251 952
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 049)	147 000	-	147 000
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (r. 050)	-	-	-
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (r. 051)	-	-	-
Sociálne poistenie (r. 052)	-	-	-
Daňové pohľadávky a dotácie (r. 053)	759	-	759
Iné pohľadávky (r. 054)	1 369	-	1 369
Spolu krátkodobé pohľadávky	2 328 169	72 911	2 401 080

3.2. Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti

Položka	2013	2012
Dlhodobé pohľadávky		
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	41 657	-
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov	-	-
Spolu dlhodobé pohľadávky	41 657	-
Krátkodobé pohľadávky		
Pohľadávky po lehote splatnosti	232 676	72 911
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	2 064 485	2 328 169
Spolu krátkodobé pohľadávky	2 297 161	2 401 080

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

3.3. Členenie pohľadávok celkom, vrátane skupiny

31. december 2013

Kategória pohľadávok	Do lehoty splatnosti	Po lehote splatnosti					Celkom
		< 30 dní	< 90 dní	< 180 dní	< 360 dní	> 360 dní	
Dlhodobé (r. 038)	-	-	-	-	-	-	-
Krátkodobé (r. 046)	2 064 485	14 896	23 913	31 278	97 972	64 617	2 297 161

31. december 2012

Kategória pohľadávok	Do lehoty splatnosti	Po lehote splatnosti					Celkom
		< 30 dní	< 90 dní	< 180 dní	< 360 dní	> 360 dní	
Dlhodobé (r. 038)	-	-	-	-	-	-	-
Krátkodobé (r. 046)	2 328 169	22 706	42 573	2 044	2 932	2 656	2 401 080

Bežná lehota splatnosti pohľadávok je 30 dní.

3.4. Pohľadávky voči spriazneným osobám

Položka	Spriaznené osoby	Suma k 31. 12. 2013
Dlhodobé pohľadávky		
Pohľadávky z obchodného styku (r. 039)		-
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 041)		-
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (r. 042)		-
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeníu (r. 043)		-
Iné pohľadávky (r. 044)		-
Krátkodobé pohľadávky		
Pohľadávky z obchodného styku (r. 047)	akcionári	15
	pridružené spoločnosti	3 400
	dcérska spoločnosť	237 989
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 049)	dcérska spoločnosť	140 000
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (r. 050)		-
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeníu (r. 051)		-
Iné pohľadávky (r. 054)		-
Celkom		381 404

Položka	Spriaznené osoby	Suma k 31. 12. 2012
Dlhodobé pohľadávky		
Pohľadávky z obchodného styku (r. 039)		-
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 041)		-
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (r. 042)		-
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeníu (r. 043)		-
Iné pohľadávky (r. 044)		-
Krátkodobé pohľadávky		
Pohľadávky z obchodného styku (r. 047)	pridružené spoločnosti	960
	dcérska spoločnosť	91 664
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 049)	dcérska spoločnosť	147 000
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (r. 050)		-
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeníu (r. 051)		-
Iné pohľadávky (r. 054)		-
Celkom		92 624

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

4. Finančné účty (r. 055 súvahy)

4.1. Spoločnosť má finančný majetok v štruktúre

Položka	2013	2012
Peňažné prostriedky		
Pokladnica, ceniny	4 075	2 581
Bankové účty bežné	2 515	118 976
Bankové účty termínované	-	-
Peniaze na ceste	-	-
Spolu	6 590	121 557

5. Časové rozlíšenie (r. 061 súvahy)

Položka	Riadok	31. december 2013	31. december 2012
Náklady budúcich období dlhodobé	062	-	871
Náklady budúcich období krátkodobé	063	4 558	257 264
z toho:			
<i>nájomné</i>		-	250 000
<i>ostatné náklady</i>		4 558	7 264
Príjmy budúcich období dlhodobé	064	-	-
Príjmy budúcich období krátkodobé	065	261 230	60 045
z toho:			
<i>nevyfakturované zdravotné výkony</i>		252 000	60 000
<i>ostatné náklady</i>		9 230	45
Spolu	061	265 788	318 180

V príjmoch budúcich období sú zahrnuté odhady na nevyfakturované zdravotné výkony za rok 2013 vo výške 252 tis. EUR, ktorých zaplataenie z titulu ročného zúčtovania zdravotného poistenia ako časti nadlimitných uznaných výkonov roka 2013 spoločnosť očakáva v prvej polovici roka 2014.

IV. ÚDAJE VYKÁZANÉ NA STRANE PASÍV SÚVAHY

1. Vlastné imanie (r. 067 súvahy)

1.1. Informácie o vlastnom imaní

Základné imanie pozostáva zo 100 kmeňových akcií s menovitou hodnotou jednej akcie 250 EUR v listinnej podobe. Výška základného imania je 25 000 EUR.

Zákonný rezervný fond vo výške 3 094 EUR dosahuje výšku povinnej minimálnej tvorby podľa Obchodného zákonníka.

1.2. Rozdelenie účtovného zisku alebo vyrovnanie straty za rok 2012

Položka	2012
Účtovný zisk	5 936
Rozdelenie účtovného zisku	2013
Prídel do zákonného rezervného fondu	594
Prídel do štatutárnych a ostatných fondov	-
Prídel do sociálneho fondu	-
Prídel na zvýšenie základného imania	-
Úhrada straty minulých období	-
Prevod do nerozdeleného zisku minulých rokov	5 342
Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom, členom	-
Iné	-
Spolu	5 936

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

2. Rezervy (r. 089 súvahy)

2.1. Zákonné a ostatné rezervy (r. 090, 091, 092, 093 súvahy)

31. december 2013

<i>Položka</i>	<i>Stav k 1. 1. 2013</i>	<i>Tvorba</i>	<i>Použitie</i>	<i>Zrušenie</i>	<i>Stav k 31. 12. 2013</i>
Dlhodobé rezervy					
Dlhodobé zákonné rezervy (r. 090)	-	-	-	-	-
Ostatné dlhodobé rezervy (r. 092)	-	-	-	-	-
Krátkodobé rezervy					
Krátkodobé zákonné rezervy (r. 091)	221 203	235 506	221 203	-	235 506
z toho:					
rezerva na dovolenku	217 549	230 241	217 549	-	230 241
rezerva na audit	3 654	5 260	3 654	-	5 260
rezerva na nevyfakturované dodávky	-	5	-	-	5
Ostatné krátkodobé rezervy (r. 093)	-	-	-	-	-

31. december 2012

<i>Položka</i>	<i>Stav k 1. 1. 2012</i>	<i>Tvorba</i>	<i>Použitie</i>	<i>Zrušenie</i>	<i>Stav k 31. 12. 2012</i>
Dlhodobé rezervy					
Dlhodobé zákonné rezervy (r. 090)	-	-	-	-	-
Ostatné dlhodobé rezervy (r. 092)	-	-	-	-	-
Krátkodobé rezervy					
Krátkodobé zákonné rezervy (r. 091)	213 410	221 203	213 410	-	221 203
z toho:					
rezerva na dovolenku	205 593	217 549	217 549	-	217 549
rezerva na audit	7 817	3 654	7 817	-	3 654
Ostatné krátkodobé rezervy (r. 093)	-	-	-	-	-

Spoločnosť vytvorila zákonnú rezervu na nevyčerpané dovolenky za rok 2013 vo výške 230 241 EUR vrátane odvodov. Na nevyúčtované služby auditu bola vytvorená rezerva vo výške 5 260 EUR. Všetky uvedené rezervy sú krátkodobé s predpokladanou dobou čerpania v priebehu roka 2014.

3. Závazky (r. 094 a 106 súvahy)

3.1. Výška záväzkov do lehoty a po lehote splatnosti vrátane skupiny a záväzky podľa zostatkovej doby splatnosti

31. december 2013

<i>Položka</i>	<i>Splatnosť</i>			<i>Celkom</i>
	<i>do lehoty</i>	<i>do 360 dní po lehote</i>	<i>nad 360 dní po lehote</i>	
Závazky z obchodného styku (r. 107)	1 215 483	1 220 488	44 728	2 480 699
Čistá hodnota zákazky (r. 108)	-	-	-	-
Nevyfakturované dodávky (r. 109)	5 844	-	-	5 844
Závazky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 110)	1 485 960	-	-	1 485 960
Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (r. 111)	-	-	-	-
Závazky voči spoločníkom a združeniu (r. 112)	-	-	-	-
Závazky voči zamestnancom (r. 113)	401 319	-	-	401 319
Závazky zo sociálneho poistenia (r. 114)	250 743	-	-	250 743
Daňové záväzky a dotácie (r. 115)	60 442	-	-	60 442
Ostatné záväzky (r. 116)	179 618	-	-	179 618
Spolu k 31. decembru 2013	3 599 409	1 220 488	44 728	4 864 625

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

31. december 2012

Položka	Splatnosť			Celkom
	do lehoty	do 360 dní po lehote	nad 360 dní po lehote	
Závazky z obchodného styku (r. 107)	1 109 351	770 980	-	1 880 331
Čistá hodnota zákazky (r. 108)	-	-	-	-
Nevyfakturované dodávky (r. 109)	-	-	-	-
Závazky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 110)	1 483 964	-	-	1 483 964
Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (r. 111)	-	-	-	-
Závazky voči spoločníkom a združeniu (r. 112)	-	-	-	-
Závazky voči zamestnancom (r. 113)	397 551	-	-	397 551
Závazky zo sociálneho poistenia (r. 114)	242 434	-	-	242 434
Daňové záväzky a dotácie (r. 115)	77 591	-	-	77 591
Ostatné záväzky (r. 116)	169 998	-	-	169 998
Spolu k 31. decembru 2012	3 480 889	770 980	-	4 251 869

Položka	Riadok	Spolu k 31. 12. 2013	Spolu k 31. 12. 2012
Dlhodobé záväzky:			
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov		232 704	919 432
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov		-	-
Spolu dlhodobé záväzky	094	232 704	919 432
Krátkodobé záväzky:			
Závazky po lehote splatnosti		1 265 216	770 980
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane		3 599 409	3 480 889
Spolu krátkodobé záväzky	106	4 864 625	4 251 869

3.2. Odložený daňový záväzok/Odložená daňová pohľadávka (r. 105, 045 súvahy)

Položka	2013	2012
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a daňovou základňou: odpočítateľné zdaniteľné	189 351	-
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou záväzkov a daňovou základňou: odpočítateľné zdaniteľné	-	4 195
Možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti	-	-
Možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty	-	-
Sadzba dane z príjmov (v %)	22	19
Odložená daňová pohľadávka	41 657	-
Uplatnená daňová pohľadávka: zaúčtovaná ako zníženie nákladov	42 454	-
zaúčtovaná do vlastného imania	-	-
Odložený daňový záväzok	-	797
Zmena odloženého daňového záväzku: zaúčtovaná do nákladov	-	-
zaúčtovaná do vlastného imania	-	-

3.3. Záväzky zo sociálneho fondu (r. 103 súvahy)

	2013	2012
Začiatkový stav sociálneho fondu	8 424	3 319
Tvorba sociálneho fondu na ťarchu nákladov	32 609	30 517
Tvorba sociálneho fondu zo zisku	-	-
Ostatná tvorba sociálneho fondu	-	-
Tvorba sociálneho fondu celkom	32 609	30 517
Čerpanie sociálneho fondu	(40 007)	(25 412)
Konečný zostatok sociálneho fondu	1 026	8 424

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

3.4. Závazky voči spriazneným osobám

<i>Položka</i>	<i>Spriaznené osoby</i>	<i>Suma k 31. 12. 2013</i>
Dlhodobé záväzky:		
Závazky z obchodného styku (r. 095)		-
Nevyfakturované dodávky (r. 097)		-
Závazky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 098)	AGEL a.s.	198 000
Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (r. 099)		-
Dlhodobé prijaté preddavky (r. 100)		-
Dlhodobé zmenky na úhradu (r. 101)		-
Vydané dlhopisy (r. 102)		-
Ostatné dlhodobé záväzky (r. 104)		-
Krátkodobé záväzky:		
Závazky z obchodného styku (r. 107)	materská spoločnosť pridružené spoločnosti AGEL a.s.	37 749 907 446 50 189
Nevyfakturované dodávky (r. 109)		-
Závazky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 110)	AGEL a.s. materská spoločnosť	714 000 771 960
Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (r. 111)		-
Závazky voči spoločníkom a združeniu (r. 112)		-
Ostatné záväzky (r. 116)		-
Spolu		2 679 344

<i>Položka</i>	<i>Spriaznené osoby</i>	<i>Suma k 31. 12. 2012</i>
Dlhodobé záväzky:		
Závazky z obchodného styku (r. 095)		-
Nevyfakturované dodávky (r. 097)		-
Závazky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 098)	AGEL a.s.	702 000
Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (r. 099)		-
Dlhodobé prijaté preddavky (r. 100)		-
Dlhodobé zmenky na úhradu (r. 101)		-
Vydané dlhopisy (r. 102)		-
Ostatné dlhodobé záväzky (r. 104)		-
Krátkodobé záväzky:		
Závazky z obchodného styku (r. 107)	materská spoločnosť pridružené spoločnosti AGEL a.s.	33 603 19 940 34 290
Nevyfakturované dodávky (r. 109)		-
Závazky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 110)	AGEL a.s. materská spoločnosť	504 000 979 964
Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (r. 111)		-
Závazky voči spoločníkom a združeniu (r. 112)		-
Ostatné záväzky (r. 116)		-
Spolu		2 273 797

Závazky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (r. 110) v tabuľkách vyššie predstavujú záväzok voči materskej spoločnosti z cash-poolingu a hlavnej materskej spoločnosti z dlhodobej prijatej pôžičky (viď poznámku IV. 3.6).

3.5. Závazky z cash-poolingu a prijatej dlhodobej pôžičky

<i>Spoločnosť</i>	<i>Suma v eurách</i>	<i>Úroková sadzba (%)</i>	<i>Dátum splatnosti</i>	<i>Ručenie</i>	<i>Suma splatná v eurách</i>	
					<i>v r. 2014</i>	<i>po r. 2014</i>
AGEL a.s.	912 000	1M EURIBOR+ 1,35 marža	31. 5. 2015	žiadne	714 000	198 000
AGEL SK a.s.	771 960	EONIA +1,65 %	n/a	žiadne	771 960	-
Celkom	1 683 960				1 485 960	198 000

Spoločnosť AGEL a.s. poskytla spoločnosti na základe Zmluvy o pôžičke zo dňa 30. júla 2010 pôžičku vo výške 1 500 000 EUR. Dňa 9. marca 2011 bol uzatvorený Dodatok č. 1 k Zmluve o pôžičke zo dňa 30. júla 2010, v ktorom sa spoločnosti dohodli na predĺžení splatnosti pôžičky a výške splátok. Dohodnutá mesačná výška splátok je 42 000 EUR, pričom prvá splátka bola splatná 30. júna 2012 a posledná 31. mája 2015. Spoločnosť splatila za rok 2013 v zmysle Dodatku č. 1 o pôžičke zo dňa 30. júla 2010 sumu 294 000 EUR, t.j. 7 splátok, pričom 5 splátok sa doplatí v roku 2014.

Nemocnica Zvolen, a. s.**Poznámky individuálnej účtovnej zvierky****zostavenej k 31. decembru 2013****(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)**

Za účelom zabezpečenia krátkodobej likvidity a krátkodobého financovania medzi členmi skupiny AGEL SK a.s. má spoločnosť AGEL SK a.s. uzavretú zmluvu s ČSOB a.s. o poskytovaní reálneho dvojsmerného cash-poolingu pre spoločnosti v skupine AGEL SK a.s. Na základe tejto zmluvy zabezpečuje materská spoločnosť likviditu pre Nemocnicu Zvolen, a.s. formou refinancovania pôžičiek zo zdrojov získaných od ČSOB a.s. Likvidita spoločnosti je zabezpečená do výšky limitovanej denným limitom prečerpania vo výške 1 040 000 EUR. Pohyby peňažných prostriedkov v rámci reálneho dvojsmerného cash-poolingu predstavujú vzájomné pôžičky medzi členmi skupiny AGEL SK a.s. a sú v účtovnej zavierke vykázané ako záväzok/ pohľadávka voči materskej spoločnosti podľa povahy zostatku.

4. Časové rozlíšenie (r. 121 súvahy)

<i>Položka</i>	<i>Riadok</i>	<i>31. december 2013</i>	<i>31. december 2012</i>
Výdavky budúcich období dlhodobé	122	-	-
Výdavky budúcich období krátkodobé	123	1 237	1 266
Výnosy budúcich období dlhodobé	124	4 203	4 722
Výnosy budúcich období krátkodobé	125	23 654	33 452
Spolu	121	29 094	39 440

Výnosy budúcich období krátkodobé k 31. decembru 2013 sú vykázané za fakturovaný nájom za plochu v mesiaci december 2013 a to z dôvodu fakturácie nájmu mesiac dopredu.

5. Závazky z finančného prenájmu

Celková suma dohodnutých platieb v členení na istinu a nerealizované finančné náklady je k 31. decembru 2013 a 31. decembru 2012 takáto:

	<i>31. december 2013</i>			<i>31. december 2012</i>		
	<i>Splatnosť</i>			<i>Splatnosť</i>		
	<i>do 1 roka vrátane</i>	<i>od 1 roka do 5 rokov vrátane</i>	<i>viac ako 5 rokov</i>	<i>do 1 roka vrátane</i>	<i>od 1 roka do 5 rokov vrátane</i>	<i>viac ako 5 rokov</i>
Istina	174 533	33 678	-	165 998	208 211	-
Finančný náklad	7 786	363	-	18 027	8 149	-
Spolu	182 319	34 041	-	184 025	216 360	-

Finančný prenájom sa týka najmä prenájmu zdravotníckej techniky - CT prístroj, ultrazvuk Aloka a prenosný RTG prístroj C-rameno. Priemerná doba trvania prenájmu je 4 roky. Úrokové sadzby sú stanovené pevnou sadzbou ku dňu uzatvorenia zmluvy.

Všetky záväzky z finančného prenájmu sú denominované v eurách.

V. VÝNOSY**1. Výnosy z hospodárskej činnosti****1.1. Tržby z predaja tovaru, vlastných výrobkov a služieb (r. 01, 05 výkazu ziskov a strát)**

Tržby za vlastné výkony a tovar podľa hlavných oblastí odbytu:

<i>Oblasť odbytu</i>	<i>Typ výrobkov, tovarov, služieb zdravotné výkony</i>		<i>Celkom</i>	
	<i>2013</i>	<i>2012</i>	<i>2013</i>	<i>2012</i>
Slovensko	13 694 008	12 504 541	13 694 008	12 504 541
Spolu	13 694 008	12 504 541	13 694 008	12 504 541

Čistý obrat podľa § 19 ods. 1 písm. a) druhého bodu zákona:

<i>Položka</i>	<i>31. december 2013</i>	<i>31. december 2012</i>
Tržby za vlastné výrobky	45 587	43 242
Tržby z predaja služieb	13 518 575	12 455 623
Tržby za tovar	4 846	5 676
Výnosy zo zákazky	125 000	-
Výnosy z nehnuteľnosti na predaj	-	-
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	300 390	381 013
Čistý obrat celkom	13 994 398	12 885 554

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

1.2. Výnosy pri aktivácii nákladov a výnosy z hospodárskej, finančnej a mimoriadnej činnosti

Položka	Riadok	2013	2012
Významné položky pri aktivácii nákladov	07	10 351	9 976
z toho:			
aktivácia vnútroorganizačných služieb		10 159	9 784
aktivácia materiálu a tovaru		192	192
Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej činnosti	22	271 950	369 773
z toho:			
prijaté dary		7 953	1 786
refakturácia služieb spojených s podnájomom		227 415	242 524
Finančné výnosy		18 089	1 264
kurzové zisky, z toho:			
kurzové zisky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	40	761	55
ostatné významné položky finančných výnosov, z toho:			
ostatné finančné výnosy	42	15 101	-
výnosové úroky	38	2 227	1 209

VI. NÁKLADY

1. Náklady z hospodárskej činnosti

1.1. Výrobná spotreba (r. 09 a r. 10 výkazu ziskov a strát)

Položka	Riadok	2013	2012
Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru	02	4 846	5 676
Spotreba materiálu	09	2 755 024	2 389 947
Spotreba energie	09	653 207	687 963
Spotreba ostatných neskladovateľných dodávok	09	-	-
Služby	10	1 785 640	1 482 175
z toho:			
opravy a údržba		201 432	176 564
cestovné		2 232	1 371
náklady na reprezentáciu		2 640	1 787
nájom hnutelných a nehnuteľných vecí BBSK		505 002	389 851
pranie prádla		84 441	88 619
služby za ÚPS, konzília neštátnych lekárov		94 204	79 865
IT služby		111 341	108 391
telekomunikačné služby		54 670	44 806
odvoz odpadu		21 516	15 859
ostatné služby		708 162	575 062

1.2. Náklady za služby poskytnuté auditorom, ostatné náklady z hospodárskej činnosti, finančné a mimoriadne náklady

Položka	Riadok	2013	2012
Náklady za poskytnuté služby		5 260	6 361
Náklady voči auditorovi, auditorskej spoločnosti, z toho:			
náklady na overenie individuálnej účtovnej závierky		5 260	6 361
iné uisťovacie auditorské služby		-	-
súvisiace auditorské služby		-	-
daňové poradenstvo		-	-
ostatné neauditorské služby		-	-
Ostatné náklady na hospodársku činnosť	23	67 881	65 488
z toho: pokuty a penále		4 694	9 275
havarijné poistenie		25 660	16 659
Finančné náklady		47 122	64 392
kurzové straty	41	1	86
nákladové úroky	39	43 857	61 147
ostatné náklady na finančnú činnosť	43	3 264	3 159

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

VII. DAŇ Z PRÍJMOV

Sadzba dane z príjmov pre rok 2013 je 23 %. Spoločnosť nemala žiadne úľavy z daní.

Na výpočet odloženej dane bola použitá sadzba dane z príjmov právnických osôb 22 %, ktorá je v platnosti od 1. januára 2014.

Položka	2013	2012
Suma odloženej daňovej pohľadávky účtovanej ako náklad alebo výnos vyplývajúca zo zmeny sadzby dane z príjmov	-	-
Suma odloženého daňového záväzku účtovaného ako náklad alebo výnos vyplývajúci zo zmeny sadzby dane z príjmov	-	-
Suma odloženej daňovej pohľadávky týkajúca sa umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov, ako aj dočasných rozdielov predchádzajúcich účtovných období, ku ktorým sa v predchádzajúcich účtovných obdobiach odložená daňová pohľadávka neúčtovala	52 428	18 431
Suma odloženého daňového záväzku, ktorý vznikol z dôvodu neúčtovania tej časti odloženej daňovej pohľadávky v bežnom účtovnom období, o ktorej sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	-	-
Suma neuplatneného umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov a odpočítateľných dočasných rozdielov, ku ktorým nebola účtovaná odložená daňová pohľadávka	-	-
Suma odloženej dane z príjmov, ktorá sa vzťahuje na položky účtované priamo na účty vlastného imania bez účtovania na účty nákladov a výnosov	-	-

Odsúhlasenie dane z príjmov

Položka	2013	2012
Splatná daň z príjmov:		
z bežnej činnosti (r. 049)	4	3
z mimoriadnej činnosti (r. 056)	-	-
Odložená daň z príjmov:		
z bežnej činnosti (r. 050)	(42 454)	-
z mimoriadnej činnosti (r. 057)	-	-
Daň z príjmov celkom	(42 450)	3

	2013			2012		
	Základ dane	Daň	Daň v %	Základ dane	Daň	Daň v %
Výsledok hospodárenia pred zdanením z toho:	13 971			5 939		
<i>teoretická daň</i>		3 213	23	1 128	19	
Daňovo neuznané náklady	32 522	7 480	23	92 295	17 536	19
Výnosy nepodliehajúce dani	(3 106)	(714)	23	(1 209)	(230)	19
Vplyv nevykázanej odloženej daňovej pohľadávky	-	-	-	-	-	-
Umorenie daňovej straty	(227 950)	(52 429)	23	(97 009)	(18 431)	19
Zmena sadzby dane	-	-	-	-	-	-
Iné	-	-	-	-	-	-
Spolu	(184 563)	(42 450)	-	-	3	-
Splatná daň z príjmov		4	-		3	-
Odložená daň z príjmov		(42 454)	22		-	-
Celková daň z príjmov		(42 450)	-		3	-

VIII. PODSÚVAHOVÉ ÚČTY

Položka	2013	2012
Prenajatý majetok	-	-
Majetok v nájme (operatívny prenájom)	13 541 992	13 541 992
Majetok prijatý do úschovy	-	-
Pohľadávky z derivátov	-	-
Závazky z opcí derivátov	-	-
Odpísané pohľadávky	-	-
Pohľadávky z leasingu	-	-
Závazky z leasingu	-	-
Iné položky	185 335	98 674

Nemocnica Zvolen, a. s.**Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013****(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)**

Od 1. júla 2010 spoločnosť prevádzkuje nemocnicu vo Zvolene, ktorá jej bola prenajatá Banskobystrickým samosprávnym krajom na obdobie 25 rokov do 31. decembra 2035. Ročný prenájom nehnuteľného a hnuťelného majetku nemocnice vo Zvolene predstavuje 500 tisíc EUR. Nájomca má prednostné právo na predĺženie doby nájmu na ďalších 15 rokov. Suma prenájatého nehnuteľného a hnuťelného majetku nemocnice vo Zvolene predstavuje 12 938 tisíc EUR.

Od 1. decembra 2010 spoločnosť prevádzkuje nemocnicu v Krupine, ktorá jej bola prenajatá mestom Krupina na obdobie 25 rokov do 31. decembra 2035. Ročný prenájom nehnuteľného a hnuťelného majetku nemocnice v Krupine predstavuje 5 tisíc EUR. Nájomca má prednostné právo na predĺženie doby nájmu na ďalších 15 rokov. Suma prenájatého hnuťelného majetku predstavuje 597 890 EUR.

IX. INÉ AKTÍVA A INÉ PASÍVA**1. Podmienené záväzky**

Daňové priznania zostávajú otvorené a môžu byť predmetom kontroly počas obdobia piatich rokov. Skutočnosť, že určité obdobie alebo daňové priznanie vzťahujúce sa na toto obdobie bolo kontrolované, nemá vplyv na vylúčenie tohto obdobia z prípadnej ďalšej kontroly počas obdobia piatich rokov. V dôsledku toho sú k 31. decembru 2013 daňové priznania spoločnosti za roky 2010 až 2013 otvorené a môžu sa stať predmetom kontroly.

Podľa súčasných slovenských zákonov má spoločnosť povinnosť vyplatiť zamestnancom pri odchode do starobného dôchodku odchodné vo výške priemerného mesačného zárobku. Spoločnosť odhadla, že výška takéhoto záväzku nie je významná. Účtovné výkazy neobsahujú žiadnu úpravu z tohto titulu.

X. PRÍJMY A VÝHODY ČLENOV ŠTATUTÁRNÝCH, DOZORNÝCH A INÝCH ORGÁNOV SPOLOČNOSTI

Druh príjmu, výhody	Hodnota príjmu, výhody súčasných členov orgánov						Hodnota príjmu, výhody bývalých členov orgánov					
	štatutárnych		dozorných		iných		štatutárnych		Dozorných		iných	
	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013	2012
Peňažné príjmy	1 440	5 040	800	1200	-	-	-	-	-	-	-	-
Nepeňažné príjmy	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Peňažné preddavky	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nepeňažné preddavky	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Poskytnuté úvery	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Poskytnuté záruky	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Iné	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

XI. SPRIAZNENÉ OSOBY

Medzi spriaznené osoby patria akcionári, členovia predstavenstva, sesterské spoločnosti a spoločnosti a ostatné spoločnosti v skupine AGEL.

Obchody medzi týmito osobami a spoločnosťou sa uskutočňujú za obvyklých podmienok a za obvyklé ceny. O obchodoch so spriaznenými osobami rozhoduje predstavenstvo. Komentár k týmto obchodom je v jednotlivých častiach poznámok.

Dcérska účtovná jednotka/ Materská účtovná jednotka	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		2013	2012
AGEL SK a.s.	03	50 573	70 807
AGEL SK a.s.	11	2 524	2 390
AGEL SK a.s.	08	14 867	13 115
Dom sociálnych služieb Krupina n.o.	03	90 019	79 355
Diagnostické a liečebné centrum s.r.o.	03	168 250	84 922

Nemocnica Zvolen, a. s.
Poznámky individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 31. decembru 2013
(údaje v tabuľkách sú uvedené v celých eurách, ak nie je uvedené inak)

Spriaznená osoba	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		2013	2012
AGEL a.s.	03	9 177	10 283
AGEL a.s.	08	14 867	24 824
MEDIRELAX M+M s.r.o.	03	14 847	16 172

XII. SKUTOČNOSTI, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA, A DO DŇA ZOSTAVENIA ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY

Po 31. decembri 2013 a do dňa zostavenia účtovnej závierky nenastali žiadne také udalosti, ktoré by významným spôsobom ovplyvnili aktíva a pasíva spoločnosti.

XIII. PREHĽAD ZMIEN VLASTNÉHO IMANIA

31. december 2013

Položka	Stav k 1. 1. 2013	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 31. 12. 2013
Základné imanie	25 000	-	-	-	25 000
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	-	-	-	-	-
Zmena základného imania	-	-	-	-	-
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	-	-	-	-	-
Emisné ážio	-	-	-	-	-
Ostatné kapitálové fondy	-	-	-	-	-
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov	-	-	-	-	-
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	-	-	-	-	-
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín	-	-	-	-	-
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	-	-	-	-	-
Zákonný rezervný fond	2 500	-	-	594	3 094
Nedeliteľný fond	-	-	-	-	-
Štatutárne fondy a ostatné fondy	-	-	-	-	-
Nerozdelený zisk minulých rokov	-	-	-	5 342	5 342
Neuhradená strata minulých rokov	(1 685 718)	-	-	-	(1 685 718)
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	5 936	56 421	-	(5 936)	56 421
Vyplatené dividendy	-	-	-	-	-
Ostatné položky vlastného imania	-	-	-	-	-
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	-	-	-	-	-

31. december 2012

Položka	Stav k 1. 1. 2012	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 31. 12. 2012
Základné imanie	25 000	-	-	-	25 000
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	-	-	-	-	-
Zmena základného imania	-	-	-	-	-
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	-	-	-	-	-
Emisné ážio	-	-	-	-	-
Ostatné kapitálové fondy	-	-	-	-	-
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov	-	-	-	-	-
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	-	-	-	-	-
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín	-	-	-	-	-
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	-	-	-	-	-
Zákonný rezervný fond	2 500	-	-	-	2 500
Nedeliteľný fond	-	-	-	-	-
Štatutárne fondy a ostatné fondy	-	-	-	-	-
Nerozdelený zisk minulých rokov	-	-	-	-	-
Neuhradená strata minulých rokov	(638 052)	-	-	(1 047 667)	(1 685 718)
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	(1 047 667)	5 936	-	1 047 667	5 936
Vyplatené dividendy	-	-	-	-	-
Ostatné položky vlastného imania	-	-	-	-	-
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	-	-	-	-	-

Tabuľka č. 1 - Prehľad peňažných tokov

Označenie	Názov položky	Skutočnosť v eurách	
		Bežné účtovné obdobie	Minulé účtovné obdobie
Peňažné toky z prevádzkovej činnosti			
Z/S	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov (+/-)	13 971	5 936
A.1.	Nepeňažné operácie ovplyvňujúce výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov (+/-)	291 289	906 919
	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (+)	199 735	173 648
	Zmena stavu rezerv (+/-)	14 303	7 793
	Zmena stavu opravných položiek (+/-)	-	540
	Zmena stavu položiek časového rozlíšenia nákladov a výnosov (+/-)	33 512	664 080
	Úroky účtované do nákladov (+)	43 857	61 147
	Úroky účtované do výnosov (-)	(2 227)	(1 209)
	Kurzový zisk/strata vyčíslený k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (-/+)	761	30
	Ostatné položky nepeňažného charakteru (+/-)	1 348	890
A.2.	Vplyv zmien stavu pracovného kapitálu na výsledok hospodárenia z bežnej činnosti	921 964	198 536
	Zmena stavu pohľadávok z prevádzkovej činnosti (-/+)	103 919	(519 059)
	Zmena stavu záväzkov z prevádzkovej činnosti (+/-)	812 601	819 185
	Zmena stavu zásob (-/+)	5 444	(101 590)
	Peňažné toky z prevádzkovej činnosti s výnimkou príjmov a výdavkov, ktoré sa uvádzajú osobitne v iných častiach prehľadu peňažných tokov (+/-), (súčet Z/S+A.1.+A.2.)	1 227 224	1 111 391
	Prijaté úroky (+)	2 227	1 209
	Výdavky na zaplatené úroky (-)	(43 857)	(61 147)
	Výdavky na daň z príjmov účtovnej jednotky (-/+)	(4)	-
A.	Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti	1 185 590	1 051 453
Peňažné toky z investičnej činnosti			
	Výdavky na obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (-)	-	4 342
	Výdavky na obstaranie dlhodobého hmotného majetku (-)	(422 554)	(235 354)
B.	Čisté peňažné toky z investičnej činnosti	(422 554)	(231 012)
Peňažné toky z finančnej činnosti			
C.1.	Peňažné toky vo vlastnom imaní	-	-
C.2.	Peňažné toky vznikajúce z dlhodobých záväzkov a krátkodobých záväzkov z finančnej činnosti	(669 999)	(661 812)
	Výdavky na splácanie pôžičiek (-)	(504 000)	-
	Výdavky na úhradu záväzkov z finančného lízingu (-)	(165 999)	(504 000)
	Výdavky na splácanie ostatných dlhodobých záväzkov a krátkodobých záväzkov vyplývajúcich z finančnej činnosti účtovnej jednotky (-)	-	(157 812)
C.	Čisté peňažné toky z finančnej činnosti	(669 999)	(661 812)
D.	Čisté zvýšenie alebo čisté zníženie peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov (+/-) (súčet A+B+C)	93 037	158 629
E.	Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na začiatku účtovného obdobia	(858 407)	(1 017 036)
F.	Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia pred zohľadnením kurzových rozdielov vyčíslených ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+/-)	-	-
G.	Kurzové rozdiely vyčíslené k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+/-)	-	-
H.	Zostatok peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia upravený o kurzové rozdiely vyčíslené ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+/-) (súčet D + E + F)	(765 370)	(858 407)

7. NÁVRH NA VYSPORIADANIE HOSPODÁRSKEHO VÝSLEDKU SPOLOČNOSTI ZA ROK 2013

určený pre dozornú radu a valné zhromaždenie spoločnosti:

Zisk z hospodárenia spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s. za rok 2013 je vo výške +56 420,83 EUR.


Predstavenstvo spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s. navrhuje dozornej rade a valnému zhromaždeniu, aby vykázaný zisk z hospodárenia spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s. za rok 2013 vo výške +56 420,83 EUR bol rozdelený nasledovne:

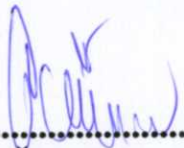
- 1 906,40 EUR – na účet zákonného rezervného fondu,
- 54 514,43 EUR – na účet nerozdelený zisk minulých rokov.


Podľa zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník, § 217, spoločnosť vytvára rezervný fond pri svojom vzniku vo výške najmenej 10 % základného imania, fond dopĺňa najmenej vo výške 10 % čistého zisku a to až do dosiahnutia výšky 20% základného imania. K 31.12.2013 je rezervný fond v spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s. vytvorený vo výške 3093,60 EUR, preto do zákonom určenej výšky, t.j. do 5000,- EUR, je potrebné doplniť ho z vytvoreného zisku o navrhovanú sumu vo výške 1 906,40 EUR.

Po doplnení rezervného fondu do zákonom určenej výšky sa zostávajúca časť zisku z hospodárenia spoločnosti za rok 2013 vo výške 54 514,45 EUR zaúčtuje na účet nerozdelený zisk minulých rokov.

Vo Zvolene, dňa 14.03.2014


.....
MUDr. Jozef Botka
predseda predstavenstva
spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s.


.....
MUDr. Peter Časnocha
podpredseda predstavenstva
spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s.


.....
Ing. Ľudmila Hricová, MPH
člen predstavenstva
spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s.

8. SPRÁVA O PODNIKATELSKEJ ČINNOSTI A O STAVE JEJ MAJETKU KU DŇU 31.12.2013, AKTIVITY V OBLASTI OCHRANY ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA, AKTIVITY V OBLASTI VÝSKUMU A VÝVOJA, AKTIVITY V OBLASTI PRACOVNOPRÁVNÝCH VZŤAHOV

Hlavným predmetom činnosti Nemocnice Zvolen a.s. je poskytovanie zdravotnej starostlivosti, aj keď akciová spoločnosť má v predmete podnikania aj ďalšie činnosti podnikateľského charakteru. Tieto sú však len doplnkovými činnosťami a ich vykonávanie (napr. prenájom nehnuteľností, nájom nehnuteľných vecí, organizovanie kultúrnych a iných spoločenských podujatí), sa zabezpečuje len v rozsahu súvisiacom s hlavným predmetom činnosti.

Akciová spoločnosť Nemocnica Zvolen a.s. na základe nájomných zmlúv uzatvorených s vlastníkami majetku – Banskobystrickým samosprávnym krajom (ďalej len BBSK) a Mestom Krupina využíva prenajatý majetok pre účely poskytovania zdravotnej starostlivosti. Vlastníci (BBSK a Mesto Krupina) sú oprávnení kontrolovať využívanie majetku, akciová spoločnosť je povinná prenajatý majetok užívať riadne, chrániť ho pred poškodením, zničením, stratou a zabezpečovať jeho opravy a údržbu.

Majetok novozakúpený akciovou spoločnosťou sa každoročne inventarizuje k 31.12., aby sa preveril jeho skutočný stav, funkčnosť a upotrebitelnosť.

Majetok zakúpený v roku 2013:

Dlhodobý nehmotný a hmotný majetok zakúpený z vlastných zdrojov:

Prístrojová technika:

- analógové skiagrafické zariadenie s nepriamou digitalizáciou pre rtg pracovisko v spoločnom pavilóne hlavne pre pacientov geriatrickej, neurológie a interného oddelenia vo výške 60 000,- EUR,
- inkubátor isotherm pre oddelenie mikrobiológie vo výške 3 153,- EUR,
- nová klimatizačná jednotka pre CT pracovisko vo výške 2 949,60 EUR,
- klinický tympanometer Interacoustics pre krčnú ambulanciu vo výške 3 836,76 EUR,
- autokláv Chirana pre oddelenie mikrobiológie vo výške 2 820,- EUR.

Rekonštrukcie a modernizácie nehnuteľného majetku:

- kompletná rekonštrukcia oddelenia laboratórií hematológie a biochémie v priestoroch budovy polikliniky vo výške 190 000,- EUR,

- zrekonštruovanie priestorov mikrobiológie a neurologickej ambulancie vo výške 8 500,- EUR,
- rekonštrukcia geriatrického oddelenia ,centrálneho príjmu pre geriatrických, interných a neurologických pacientov a priestorov neurológie v spoločnom pavilóne vrátane novej patientskej signalizácie vo výške 478 000,- EUR. Rekonštrukciou priestorov sme dosiahli vybudovanie 92 lôžkového oddelenia pre pacientov vo veku nad 65 rokov.

Dlhodobý hmotný majetok obstaraný na základe leasingovej zmluvy:

Na základe leasingovej zmluvy nebol za rok 2013 obstaraný žiadny majetok.

Drobný dlhodobý hmotný majetok zakúpený z vlastných finančných prostriedkov:

- vybavenie zrekonštruovaných priestorov oddelenia laboratórií drobným dlhodobým hmotným majetkom ako stoly, kontajnery ku stolom, skrinky a pod. vo výške 17 000,- EUR,
- vybavenie priestorov centrálneho príjmu DDHM ako recepčný pult, lavice, kancelárske stoly, skrinky, policové skrinky, pracovný pult a pod . vo výške 6 000,- EUR,
- vybavenie novej zrekonštruovanej časti 23 lôžkovej geriatrickej novými polohovateľnými nemocničnými lôžkami spolu s matracmi LUX vo výške 22 000,- EUR,
- ostatný DDHM, ako počítače, monitory, kamery, stoličky do spoločných priestorov, váhy pre nemocničnú lekárňu, držiaky infúzií, digitálne tlakomery a pod. v hodnote 15 000,- EUR.

Aktivity v oblasti ochrany životného prostredia

V oblasti ochrany životného prostredia bola dodržiavaná legislatíva SR so zameraním hlavne na odpadové hospodárstvo a vodné hospodárstvo, tiež údržbu zelene.

Dôraz bol kladený najmä na dôslednosť oddeľovania špecifických zdravotníckych odpadov a iných odpadov. U zdravotníckych odpadov realizujeme systém špeciálnych obalových materiálov, ktorých používanie je zavedené na všetkých lôžkových, ambulantných a laboratórnych pracoviskách.

Systém úplne odstraňuje možnosť kontaminácie prostredia a vplyvu na personál. V prevádzke nemocnice je akceptovaný komplexný režim klasifikácie nebezpečných a ostatných odpadov v jednotlivých katalógových kódach tak, ako ich máme schválené rozhodnutím OÚ ŽP č. A/2010/01122-2-rozh.Ra zo dňa 14.7.2010.

Našimi obchodnými partnermi služieb pre oblasti súvisiace s ochranou životného prostredia sú subjekty oprávnené pre danú problematiku.

Aktivity v oblasti výskumu a vývoja

Spoločnosť v priebehu roku 2013 nevykazovala žiadne aktivity v oblasti klinického výskumu, skúšania a vývoja.

Aktivity v oblasti pracovnoprávných vzťahov

Zamestnanci organizácie sú pravidelne preškoľovaní v oblasti bezpečnosti práce, požiarnej ochrany a ostatných právnych predpisov súvisiacich s prevádzkou spoločnosti. Pracovníci personálneho odboru sú edukovaní akreditovanými spoločnosťami v problematike ľudských zdrojov, vytvárania pracovnoprávných vzťahov so zamestnancami podľa aktualizovaných legislatívnych noriem. Kvalitu našich pracovno-právnych vzťahov niekoľkokrát v uplynulom ročnom období preverili aj pracovníci inšpektorátu práce a iných oprávnených kontrolných organizácií.

9. PREDPOKLADANÝ VÝVOJ SPOLOČNOSTI NA ROK 2014 A V NASLEDUJÚCICH ROKOCH

V roku 2014 spoločnosť plánuje podporiť pracoviská poskytujúce zdravotnú starostlivosť nákupom zdravotníckej techniky:

Ciele v oblasti investičnej politiky:

- **Dobudovanie technologického zázemia:**
 - a) digitálny RTG prístroj,
 - b) endoskopická zostava pre chirurgické odbory,
 - c) rekonštrukcia operačných sál,
 - d) obnova autoparku,
 - e) vybudovanie plateného parkoviska formou plne automatizovanej samoobslužnej zóny, predovšetkým návštevníkom nemocnice (117 parkovacích miest).

- **Rekonštrukcia nehnuteľností:**
 - a) rekonštrukcia chirurgického pavilónu s vybudovaním urgentného príjmu,
 - b) rekonštrukcia gynekologického oddelenia s cieľom zvýšenia štandardu ubytovania klientov,
 - c) rekonštrukcia a vytvorenie spoločnej JIS v chirurgickom pavilóne.

Ciele v oblasti IT:

- Pokračujúca optimalizácia pri využívaní nového moderného nemocničného informačného systému (zrealizovaný k 1.8.2011), hlavne v oblasti výkazníctva na zdravotné poisťovne a ďalšiu automatizáciu procesov.
- Zaviesť štandardné archivovanie všetkých elektronických dát (centrálny server, štruktúrovanie jednotlivých dát).
- Zavedenie automatizovaného spracovania personálnej a mzdovej agendy.
- Plné dobudovanie on-line objednávanie, spracovania a poskytovania laboratórnych výsledkov pre externých dodávateľov formou web portálu, alebo priameho importu do jednotlivých ambulantných softwérov externých dodávateľov.

Ciele v oblasti marketingu a PR:

- Vybudovanie základného pozitívneho povedomia o Nemocnici Zvolen a.s. medzi širokou laickou a odbornou verejnosťou.
- Následne dlhodobá snaha o vyvolanie záujmu o poskytované služby.
- Získavanie externých odberateľov produktov laboratórnej diagnostiky.
- Získavať klientelu pre našu verejnú lekáreň.
- Vybudovanie značky „Nemocnica Zvolen a.s.“ ako nositeľa určitého štandardu (Základný slogan: „Budujeme pre váš región modernú nemocnicu rodinného typu“).
- Propagácia jednotlivých ťažiskových zdravotníckych činností (moderná pôrodnica, kvalitné nové diagnostické technológie, moderná geriatra ako jediná v celom regióne, nadštandardné služby na všetkých oddeleniach nemocnice).

10. SPRÁVA O VZŤAHOCH MEDZI PREPOJENÝMI OSOBAMI ZA ÚČTOVNÉ OBDOBIE ROKU 2013

Názov spoločnosti:	Nemocnica Zvolen a.s.
Sídlo:	Zvolen, Kuzmányho nábrežie 28, 960 01
Právna forma:	Akciová spoločnosť
IČO:	45594929
Zapísaná v obchodnom registri, vedeným Okresným súdom B. Bystrica, oddiel Sa, vložka č.: 995/S	

Spoločnosť Nemocnica Zvolen a.s., so sídlom Zvolen, Kuzmányho nábrežie 28, PSČ: 960 01, IČO: 45 594 929, zapísaná v Obchodnom registri, oddiel Sa, vložka 995/S, vedenom Okresným súdom v Banskej Bystrici, je ovládajúcou osobou vo vzťahu k ovládaným osobám uvedených nižšie v zmysle § 66a zákona číslo 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov, Obchodného zákonníka. Táto správa o vzťahoch medzi prepojenými osobami je spracovaná v súlade s ustanovením § 66a obchodného zákonníka za účtovné obdobie roku 2013 (ďalej len „účtovné obdobie“).

I.

VŠEOBECNÉ USTANOVENIA

1. Spoločnosť **Nemocnica Zvolen a.s.** vznikla dňa 13.5.2010 a do Obchodného registra vedeného Okresným súdom Bratislava I. bola zapísaná dňa 5.6.2010.
2. Od **1.1.2013 do 31.12.2013** bolo základné imanie spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s. vo výške 25 000 EUR, tvorené vkladom jediným akcionárom - spoločnosťou AGEL SK, a.s., so sídlom: Bratislava, Prepoštská 6, PSČ: 811 01, IČO: 36 658 448, zapísaná v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom v Bratislave I, Oddiel Sa, vložka 3933/B.
3. Ovládajúcou osobou spoločnosti **Nemocnica Zvolen a.s.**, bola teda v zmysle § 66 Obchodného zákonníka spoločnosť **AGEL SK a.s.**
4. Podľa dostupných informácií, získaných dopytovaním na spoločnosť Nemocnica Zvolen bola spoločnosť **Nemocnica Zvolen a.s.** v účtovnom období roku 2013 ovládajúcou osobou spoločnosti:
 - **Diagnostické a liečebné centrum Zvolen s.r.o.**, so sídlom: Zvolen Kuzmányho nábrežie 2524/30, PSČ: 960 01, IČO: 45 283 064.
 - a organizácie:
 - nezisková organizácia **Dom sociálnych služieb Krupina n.o.**, so sídlom Zvolen, Kuzmányho nábrežie 28, 960 01 Zvolen, PSČ: 960 01, IČO: 45 735 620.

5. Táto správa pojednáva o vzťahoch medzi spoločnosťou Nemocnica Zvolen a.s. a spoločnosťou Diagnostické a liečebné centrum Zvolen s.r.o.
6. Táto správa pojednáva o vzťahoch medzi spoločnosťou Nemocnica Zvolen a.s. a organizáciou Dom sociálnych služieb Krupina n.o.
7. Táto správa pojednáva o vzťahoch medzi spoločnosťou Nemocnica Zvolen a.s. a spoločnosťou MARTEK MEDICAL a.s.
8. Táto správa pojednáva o vzťahoch medzi spoločnosťou Nemocnica Zvolen a.s. a spoločnosťou MEDI RELAX M+M s.r.o.

II.

ZMLUVY UZATVORENÉ MEDZI PREPOJENÝMI OSOBAMI

Medzi spoločnosťou Nemocnica Zvolen a.s. a prepojenou osobou

Diagnostické a liečebné centrum Zvolen s.r.o. bola v roku 2013 uzatvorená:

- **Zmluva o odborných službách**, predmetom zmluvy je vedenie a spracovanie účtovníctva, administratívne služby spojené s personálnou agendou, počítačové spracovanie miezd. Cena za služby bola dohodnutá vo výške 300,- EUR/mesiac bez DPH. Zmluva bola uzatvorená na dobu neurčitú, od 1.1.2013.
- **Zmluva o nájme dopravného prostriedku**, predmetom ktorej je nájom dopravného prostriedku továrenskej značky Škoda Fabia ev. č. ZV477CO. Mesačné nájomné je dohodnuté vo výške 191,- EUR bez DPH. Zmluva je uzatvorená na dobu určitú, od 19.3.2013 do 28.2.2017.
- **Zmluva o podnájme dopravného prostriedku**, predmetom ktorej je podnájom dopravného prostriedku továrenskej značky HYUNDAI i20, ev. č. ZV961CI. Mesačné nájomné je dohodnuté vo výške 203,- EUR bez DPH. Zmluva je uzatvorená na dobu určitú s účinnosťou od 18.3.2013 do 15.12.2015.

Dom sociálnych služieb Krupina n.o. bola v roku 2013 uzatvorená:

- **Zmluva o odborných službách**, predmetom zmluvy je vedenie a spracovanie účtovníctva, administratívne služby spojené s personálnou agendou, počítačové spracovanie miezd. Cena za služby bola dohodnutá vo výške 200,- EUR/mesiac bez DPH. Zmluva bola uzatvorená na dobu neurčitú, od 1.1.2013.

MARTEK MEDICAL a.s. bola v roku 2013 uzatvorená:

- **Smlouva o propagaci** pri usporiadaní akcie „Akreditovaná vedecká pracovná schôdza“, konanej dňa 28.2.2013. Celková cena za propagáciu bola podľa tejto zmluvy dojednaná vo výške 300,- EUR. Zmluva bola uzatvorená dňa 25.2.2013.

- **Smlouva o propagaci** pri usporiadaní akcie „Vedecká pracovná schôdza“, konanej dňa 21.3.2013. Celková cena za propagáciu bola podľa tejto zmluvy dojednaná vo výške 300,- EUR. Zmluva bola uzatvorená dňa 15.3.2013.
- **Smlouva o propagaci** pri usporiadaní akcie „Deň hygieny rúk“, konanej dňa 3.5.2013. Celková cena za propagáciu bola podľa tejto zmluvy dojednaná vo výške 3 000,- EUR. Zmluva bola uzatvorená dňa 3.5.2013.
- **Smlouva o propagaci** pri usporiadaní akcie „IV. Celoslovenská konferencia geriatrických sestier s medzinárodnou účasťou“, konaná v dňoch 21.6 – 22.6.2013. Celková odmena za propagáciu bola podľa tejto zmluvy dojednaná vo výške 1 900,- EUR. Zmluva bola uzatvorená dňa 17.6.2013.
- **Smlouva o propagaci** pri usporiadaní akcie „Ukončenie prvej fázy rekonštrukcie Nemocnice Zvolen“, konanej dňa 12.7.2013. Celková odmena za propagáciu bola podľa tejto zmluvy dojednaná vo výške 3 000,- EUR. Zmluva bola uzatvorená dňa 10.6.2013.
- **Smlouva o propagaci** pri usporiadaní akcie „Pracovná vedecká schôdza“, konanej dňa 28.11.2013. Celková odmena za propagáciu bola podľa tejto zmluvy dojednaná vo výške 975,- EUR. Zmluva bola uzatvorená dňa 25.11.2013.
- **Smlouva o poskytnutí finančného daru** pre potreby zdravotníckeho zariadenia v celkovej výške 4 910,00 EUR. Zmluva bola uzatvorená dňa 3.4.2013.
- **Kupní smlouva** zo dňa 31.7.2013, ktorej predmetom je predaj zdravotníckeho zariadenia - Tympanometer Oticon AT235 s príslušenstvom v celkovej hodnote 3 197,20 EUR bez DPH.

MEDI RELAX M+M s.r.o. bola v roku 2013 uzatvorená:

- **Zmluva o poskytovaní služieb** zo dňa 25.3.2013, ktorej predmetom je úprava vzájomných práv a povinností zmluvných strán pri výkone činnosti poskytovateľa pre objednávateľa (pracovná zdravotná služba). Odmena za služby je stanovená v zmysle Cenníka, ktorý tvorí prílohu č. 1 tejto zmluvy. Zmluva je uzatvorená na dobu neurčitú s účinnosťou od 27.3.2013.

Z vyššie uvedených zmlúv nevznikla spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s. žiadna ujma.

Predstavenstvo spoločnosti prehlasuje, že vyššie uvedené zmluvy boli uzatvorené na základe bežných obchodných podmienok. Ceny služieb plne odpovedajú cenám obvyklým podmienkam obvyklým v obchodnom styku. Žiadne ďalšie zmluvy neboli medzi prepojenými osobami uzatvorené.

III.

ÚKONY PRIJATÉ V ZÁUJME PREPOJENÝCH OSÔB

V záujme prepojených osôb spoločností, ktoré sú spoločnosti známe, neboli učinené žiadne iné právne úkony.

IV.

OPATRENIA PRIJATÉ V ZÁUJME PREPOJENÝCH OSÔB

V účtovnom období roku 2013 neboli ovládanými osobami prijaté žiadne opatrenia v záujme alebo na popud ovládajúcich osôb, z ktorých by vznikla ujma alebo prospech, výhoda či nevýhoda.

V.

ZÁVER

Táto správa bola spracovaná za posledné účtovné obdobie, t.j. za obdobie od 1.1.2013 do 31.12.2013, bola spracovaná členmi štatutárneho orgánu spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s. a bude predložená na preskúmanie dozornej rade a audítorovi, ktorý bude realizovať kontrolu účtovnej závierky v zmysle zvláštného zákona. Vzhľadom k tomu, že spoločnosť je povinná zo zákona vypracovávať výročnú správu, bude k nej táto správa k nej pripojená ako jej neoddeliteľná súčasť. O preskúmaní správy dozornou radou bude informované valné zhromaždenie spoločnosti.

Vo Zvolene, dňa 17.3.2014



.....
MUDr. Jozef Botka
predseda predstavenstva
Nemocnica Zvolen a.s.

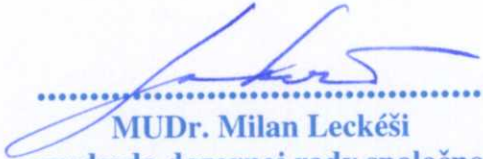


.....
MUDr. Peter Časnocha
podpredseda predstavenstva
Nemocnica Zvolen a.s.

11. SPRÁVA DOZORNEJ RADY

Dozorná rada spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s. prijala na svojom zasadnutí konanom dňa 10.4.2014 jednohlasne uznesenie tohto znenia:

- 1) Trojčlenná dozorná rada spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s. dohliadala na výkon pôsobnosti predstavenstva a uskutočňovanie podnikateľskej činnosti spoločnosti v roku 2013. V rámci svojej kontrolnej činnosti dospela k záveru, že účtovné zápisy sú vedené riadne, v súlade so skutočnosťou a že podnikateľská činnosť spoločnosti sa uskutočňuje v súlade s právnymi predpismi, stanovami a pokynmi valného zhromaždenia. Dozorná rada preto nemá k činnosti predstavenstva žiadne výhrady.
- 2) Dozorná rada preskúmala **účtovnú závierku za rok 2013** a k tejto účtovnej závierke nemá žiadne pripomienky ani výhrady.
- 3) Dozorná rada preskúmala **návrh na vysporiadanie hospodárskeho výsledku spoločnosti**, ktorú predložilo Predstavenstvo spoločnosti Nemocnica Zvolen a.s. a k tomuto návrhu nemá žiadne pripomienky ani výhrady.
- 4) Dozorná rada preskúmala **správu o vzťahoch medzi prepojenými osobami** podľa § 66a zákona číslo 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov, Obchodného zákonníka a k tejto správe o vzťahoch nemá žiadne pripomienky ani výhrady.
- 5) Dozorná rada preskúmala **výročnú správu vrátane správy o podnikateľskej činnosti a o stave majetku spoločnosti** Nemocnica Zvolen a.s. za rok 2013, k tejto správe nemá žiadne pripomienky ani výhrady.
- 6) Dozorná rada spoločnosti prerokovala **audítorskú správu**. V priebehu prejednávania neboli členmi dozornej rady vznesené žiadne námietky, a preto na základe § 198 Obchodného zákonníka dozorná rada odporučila valnému zhromaždeniu schváliť účtovnú závierku spoločnosti Nemocnice Zvolen a.s. za rok 2013.


.....
MUDr. Milan Leckéši
predseda dozornej rady spoločnosti
Nemocnica Zvolen a.s.